

Erscheint täglich Abends

Sonn- und Feiertage ausgenommen, Bezugspreis vierjährlich bei der Geschäft- und den Ausgabestellen 1,80 M., durch Boten ins Haus gebracht 2,25 M., bei allen Postanstalten 2 M., durch Briefträger ins Haus 2,42 M.

Anzeigengebühr

die 6 qspal. Kleinzeile oder deren Raum 15 Pg., für blosse Geschäft- und Privatanzeigen 10 Pg., an bevorzugter Stelle (hintern Text) die Kleinzeile 30 Pg. Anzeigen-Annahme für die Abends erscheinende Nummer bis 2 Uhr Nachmittags.

# Thorner Ostdeutsche Zeitung.

Schriftleitung: Brüderstraße 34, 1 Treppe.  
Sprechzeit 10—11 Uhr Vormittags und 3—4 Uhr Nachmittags.

Anzeigen-Annahme für alle auswärtigen Zeitungen.  
Fernsprech-Anschluß Nr. 46.

Geschäftsstelle: Brüderstraße 34, Laden.  
Geöffnet von Morgen 8 Uhr bis Abends 8 Uhr.

## Vom Reichstage.

140. Sitzung, 11. Februar.

Am Tisch des Bundesrats: Staatssekretär Dr. Nieberding.

Fortsetzung der zweiten Beratung des Justiz-Etats.

Abg. Bayer (Btr.) erklärt sich für die Einführung einer Karente für Rechtsanwälte.

Abg. Böck (Koburg (freis. Bp.)) spricht sich gegen jede Beschämung der Schwurgerichte aus. In der Duellfrage will er eventuell facultativ Gefängnisstrafe und Erhöhung des Strafminimums befürworten und wünscht ferner Abschaffung des Zeugniszwanges für die Presse, sowie des fliegenden Gerichtsstandes.

Staatssekretär Dr. Nieberding führt aus, die Entschädigung unschuldig Verhafteter sei Sache der Einzelstaaten, er würde Bedenken tragen, ein solches Gesetz bei den verbündeten Regierungen zu befürworten.

Abg. Spahn (Btr.) tritt für eine periodische Zwangs-Revision für Altengesellschaften ein.

Abg. Matzahn (Hosp. b. d. Kons.) wünscht eine Reichsautonomiegesetzung.

Staatssekretär Nieberding wird den Staatssekretär des Innern auf die Wünsche des Vorredners aufmerksam machen.

Abg. Herzerfeld (Soz.) wünscht reichsgesetzliche Regelung des Arbeiterechts und der Unfallgefegebung.

Abg. Dertel (kon.) hält die Befreiung des liegenden Gerichtsstandes der Presse für dringend notwendig. Der Resolution Gröber könne die Partei wenigstens teilweise die Anerkennung nicht verweigern. Wenn man die Dueille schärfer bestrafen will, so muß man auch diejenigen Vergehen und Verbrechen schärfer anfassen, die zu den Duellen führen. Der Zweikampf kann oft der einzige Ausweg aus seelischen Konflikten sein. Die Einführung der Prügelstrafe erklärt Redner für eine Forderung des gesunden Menschenverstandes. (Lachen links. Sehr richtig! rechts.) So wie die Todesstrafe wiedergelebt ist, so sehr hoffe ich, daß die Prügelstrafe wieder eingeführt wird. Das ist wahre Humanität (Lachen und Unruhe links), allerdings nicht das Herrbild der Humanität, von dem so viel gesprochen wird. (Beifall rechts.)

Abg. Gamp (Reichsp.) hält eine Revision der Altengesellschaften für schwierig durchführbar.

Abg. Dasselbach (Btr.) wünscht Befreiung des liegenden Gerichtsstandes der Presse und verteidigt die Resolution Gröber.

Hierauf verzogt das Haus die Fortsetzung auf morgen 1 Uhr.

(Schluß gegen 6 Uhr.)

## Deutsches Reich.

Das Jubiläums geschenk des 1. Garde-Regiments z. F. für den Kaiser. Wie verlautet, hat das Offizierkorps des 1. Garde-Regiments z. F. den Kaiser zu seinem 25-jährigen militärischen Jubiläum mit einer ganz besonderen künstlerischen Gabe erfreut. Das Geschenk besteht in nicht weniger als zwölf Bildern kleineren Formats, die von den Malern Professor Karl Höchling und Richard Knöbel in Temperafarben gemalt sind. Die Motive der Darstellungen bildden zum Teil glorreiche Episoden aus der Geschichte des Regiments. Darunter befindet sich auch z. B. ein Bild von Leihen.

Aus Mühlbach wird offiziös gemeldet: Infolge des Ablebens der Mutter der Königin von Württemberg unterbleibt vorläufig der Besuch des Staatsministers Grafen Trautshain in Stuttgart. Graf Trautshain reist am 15. d. Ms. direkt nach Karlsruhe.

Der "Reichsanzeiger" veröffentlicht zahlreiche Verleihungen der Rote Kreuzmedaille für die Teilnahme an der ostasiatischen Expedition als Mitglied der freiwilligen Krankenpflege, darunter die zweite Klasse an den Marine-Oberstabsarzt Arentz in Kiel und Professor Küttner in Tübingen.

Im Reichsschahamt wird nach der "Rh.-W. Btg." mit besonderer Beschleunigung ein Nachtragsetat zum Reichshaushaltsetat für das Rechnungsjahr 1901 ausgearbeitet, durch den die Auszahlung aller auf Grund des Gesetzes vom 22. Mai 1895 bewilligten Beihilfen an Kriegsteilnehmer vom 1. Januar 1902 ab herbeigeführt werden soll. In diesem Gesetze wird den Kriegsteilnehmern von 1870/71, denen nur ein Jahr Kriegsteilnahme in Rechnung gestellt werden konnte, eine Ergänzung im Gnadenwege gewährt. Ferner werden alle Kriegsteilnehmer auch von 1866 und 1864, die sich jetzt im Stande der Erwerbsunfähigkeit befinden, dauernd unterstützt (120 Mark jährlich). Endlich werden den Hinterbliebenen von im Dienst und auch zu Friedenszeiten Verstorbenen Beihilfen gewährt. Bisher reichten zur Erfüllung dieser

Beschreibungen die Geldmittel nicht aus. Es wird, da es sich nur um das Vierteljahr vom 1. Januar bis 31. März 1902 handelt, nicht mehr als eine Summe von rund 300 000 Mark gefordert werden. Der Nachtragsetat soll dem Reichstage bereits Ende dieser Woche zugehen.

Eine Dreibundskonferenz in Wien wird angekündigt. Beuß einer Besprechung, heißt Erneuerung des Dreibundes und Abschluß neuer Handelsverträge soll nach Ostern in der Lagunenstadt eine Zusammenkunft der leitenden Staatsmänner Italiens, Deutschlands und Österreichs stattfinden.

Dementi. Die aus Wien verbreitete Meldung, wonach die Handelsverträge Österreich-Ungarns mit Deutschland und Italien auf ein Jahr verlängert sein sollen, ist, soweit Deutschland in Frage kommt, unbegründet. Ebenso wenig trifft die Behauptung zu, daß eine Unregung, die Verträge nicht zu kündigen, seitens Deutschland erfolgt sei.

Zur sächsischen Ministerkrise wird gemeldet: Der König hat die Demission des Finanzministers von Wahnsdorf angenommen, da gegen sich bewogen gefunden, die Demission der übrigen Minister nicht zu genehmigen. Dem bisherigen Minister Rüger wurde unter einstweiliger Fortführung der Geschäfte des Justizministers die Leitung des Finanzministeriums übertragen.

Die Budgetkommission bewilligte anstatt der geforderten 10 Millionen auf Antrag Gröbers acht Millionen zur Beschaffung für Zwecke der Fußartillerie, Belagerungs- und Küstenartillerie, sowie schweren Artillerie des Feldheeres. Ferner wurde für die Befestigung des deutschen Eisenbahnnetzes im Interesse der Landesverteidigung anstandslos die gesamte Aufforderung von 10 039 100 Mark bewilligt.

Dem Reichstage wird, wie berichtet wird, in absehbarer Zeit eine Regierungsvorlage betr. die Regelung der Frage der Kaufmännischen Schiedsgerichte zugehen.

Die Zolltarif-Kommission nahm Ziffer 3 des § 9 an, betreffend Einfuhrkosten für die Erzeugnisse von Mühlen und Mälzereien nach der Regierungsvorlage unter Ablehnung des Amendments Gothein. Ferner wurden die Ziffern 4, 5 und 6 dieses Paragraphen nach der Regierungsvorlage angenommen. Ebenso § 10, wonach erstens Zölle 3 Monate gestundet werden können; zweitens jedoch Getreide und die Erzeugnisse daraus von der Stundung ausgenommen werden, ferner der gestundete Zoll für das in Zolllagern gelagerte Getreide bei dem Übergang in den freien Verkehr mit 4 Prozent zu verzinsen ist. Der sozialistische Antrag auf Streichung des zweiten Teiles des Paragraphen wurde abgelehnt. Die Kommission beriet dann den Antrag Fischbeck weiter, betreffend Aufhebung des Gemeindeolktors. Posadowsky befürwortete den Antrag, der eine Verfassungsänderung enthalte. Dessen Annahme würde den Zolltarif gefährden. Vor Beratung des Antrages Fischbeck erklärte der Vorsitzende v. Kardorff, er werde nicht unmittelbar mit der Vorlage zusammenhängende Anträge nur auf Grund des Mehrheitsbeschlusses zulassen. Die Sozialisten und Freisinnigen protestierten, Spahn erklärte, das Zentrum sei einverstanden, die Anträge auf Verwendung der Zolltarife zurückzuhalten, bis der Zolltarif durchberaten ist.

Folgenden Antrag zum Zolltarifgesetz haben die sozialdemokratischen Mitglieder der Zolltarifkommission eingebracht. Er lautet: "Aus den Erträgnissen der Zölle, die bei der Einfuhr von Waren in das deutsche Zollgebiet erhoben werden, sind jährlich 60 Millionen zur Verbesserung der Verkehrsverhältnisse unter Berücksichtigung der Bedürfnisse der Kleinbauern, insbesondere durch Verbesserung und Bau von Landwegen und Kanälen, zu verwenden. Über die Art der Verwendung hat alljährlich der Reichstag zu beschließen." Während die "Volks-Btg." den Antrag interessant findet, charakterisiert ihn mit größerem Recht die "Germ." als "Karnevalscherz."

Zur Behandlung der Geheimmittelfrage im Reichstage betont die "Köln. Volks-Btg." mit Recht, daß die Erklärungen, welche der Staatssekretär Graf Posadowsky zu diesem Punkte abgab, ebenso wenig den Forderungen der Interessenten in der pharmazeutischen Großindustrie und ihren Hilfsindustrien, wie den notwendigen Ansprüchen der deutschen Presse und den vorhandenen Bedürfnissen des arzneiaufenden Publikums entsprochen haben. Mit der Sicherung des Staatssekretärs, daß man nur betrügerische und schädliche Mittel auf die polizeilichen Proskriptionslisten setzen wolle, ist garnichts geholfen. Die Frage bleibt immer: Wer entscheidet, ob ein Mittel schädlich oder betrügerisch ist? Wenn die Entwürfe der beabsichtigten Polizeiliste demnächst veröffentlicht werden, dann werde man sich wahrscheinlich wundern, was diese Kommission in ihrer Mehrheit für schädliche und betrügerische Geheimmittel erklärt hat. Ein Beschwerderecht soll nach den Neuheiten des Grafen Posadowsky den also betroffenen pharmazeutischen Großindustriellen eingeräumt werden. Wer soll aber über diese Beschwerde entscheiden? Der Bundesrat? Der ist doch hierfür nicht sachverständig. Also die Entscheidung auch über die Beschwerde ruht wieder bei denjenigen Instanzen, welche die Entwürfe zu den Geheimmittelstellen aufgestellt haben. Was eine solche Beschwerde nützen wird, kann man sich leicht vorstellen. Und gesezt auch, die Verwaltung legte sich im gegenwärtigen Augenblick bei der polizeilichen Achtung pharmazeutischer Spezialitäten noch eine gewisse Zurückhaltung auf, so ist damit noch keinerlei Gewähr für eine gleiche Praxis in der Zukunft geschaffen. Nach wie vor wird deshalb entschieden die Forderung nach einer reichsgesetzlichen Regelung der Geheimmittelmatte aufrecht erhalten werden müssen. Das Blatt schlägt hierzu vor, die Handhabung eines solchen Gesetzes besonderen, nach Analogie der Handelsgerichte aus Juristen und Fachleuten zusammengesetzten Medizinalgerichten anzuerufen.

Ein Kompromiß, welches für die Landwirtschaft acceptabel ist, rät die "Konservative Korrespondenz" jetzt über die ganze Vorlage abzuschließen angesichts der Kanzlerrede. In einem anderen Artikel versichert die "Konf. Korr.", daß ein Scheiden des Grafen Bülow vom Amt ein Unglück sein würde. Einen besseren Reichskanzler könnten sich die Konservativen nicht wünschen. Nach der Rede des Reichskanzlers müsse den Landwirten die Überzeugung nahelegen, daß es in der That gut gethan ist, das Greichbare sicherzustellen und die Kräfte nicht in dem Erstreben unerreichbarer Wünsche zu zerstreuen. Eine neue Geschäftsfirma, wie solche in der gesamten Armee zur Anwendung gelangen soll, ist bei dem Lehrinfanteriebataillon eingebütt und am Sonnabend auf dem Bornstedter Felde durch den Divisionskommandeur Generalleutnant v. Woltke etwa 100 höheren Offizieren des Großen Generalstabes vorgeführt worden.

Wieder eine Duellkälterei. Aus

Augsburg meldet die "Frankfurter Zeitung":

Zwischen einem preußischen Oberleutnant der Artillerie und einem bayrischen Infanterieleutnant fand ein Pistolduell statt. Der erstere wurde schwer verletzt.

Kasseler Trebertrocknungsprozess. In der gestrigen Verhandlung kam ein Schreiben des Direktors Schmidt an Schulze-Delwig zur Verlesung, in welchem der Absender Schulze-Delwig's Bedenken bezüglich der solidarischen Haftung der Mitglieder des Aufsichtsrats bei der Leipziger Bank zu zerstreuen sucht. Schmidt gibt dabei eine Auflistung über die Vermögensverhältnisse der Aufsichtsratsmitglieder. Danach betrug das Vermögen der Brüder Sumpf 12½ Mil. Mark, Otto's Vermögen 5 Millionen, abzüglich 600 000 Mark Schulden, das Vermögen Schlegels 1 100 000, abzüglich der Schulden an das Interventions-Konto von 250 000 Mark. Schmidt selbst beziffert sein Vermögen auf 1 450 000 M. in Grundstücken und 3 500 000 Mark in Aktien der Trebertrocknungsgesellschaft, abzüglich einer Schul von 107 000 Mark bei der Leipziger Bank. Die Angeklagten bestreiten die Richtigkeit dieser Auflistung. Der als Zeuge vernommene Inhaber der Firma Sandel, Jakob Kasten, hat den Direktor Schmidt als einen strebsamen Kaufmann kennengelernt, der schnell vorwärts wollte. Den Rest der Verhandlungen bildeten Auseinandersetzungen mit den Angeklagten über die Verkäufe von Tochteraktien. Zur Auflösung über diese Angelegenheiten soll der Rechtsanwalt Dr. Bartels nochmals vernommen werden. Schluss der Verhandlung 3 Uhr.

## Ausland.

### England.

Im englischen Oberhause erklärte der Unterstaatssekretär der Kolonien Onslow, daß das Kolonialamt die Verwaltung von Weihaiwei übernommen habe. Es werde dort eine Polizeitruppe errichtet werden. Man sei zu der Erkenntnis gekommen, daß der Platz nur unter großen pecuniären Opfern befestigt werden könne. Die

Regierung beabsichtigte, ein Sanatorium für Offiziere der Landarmee und der Flotte daselbst zu begründen und sie habe Grund zu der Annahme, daß die Besitzung von Nutzen und Wert sein werde. Das Gerücht, es sei beabsichtigt, Weihaiwei an China zurückzugeben oder an eine andere Macht abzutreten, sei völlig unbegründet.

#### Belgien.

Unruhen in Brüssel. In der belgischen Repräsentantenkammer fand am Dienstag in Brüssel die Beratung über den Antrag der Sozialisten über das allgemeine Stimmrecht statt. Mit Rücksicht darauf waren von den Behörden äußerst strenge Maßregeln zur Aufrechterhaltung der Ordnung ergriffen worden. Sämtliche Straßen, die nach den Kammern, den Ministerien, dem Palast des Königs führen, werden von Polizei und Truppen bewacht. Nachmittags 5 Uhr durchbrach ein Haufe von Manifestanten mit einem sozialistischen Mitgliede des Gemeinderats an der Spitze den Polizeikordon und begab sich nach dem Palast des Prinzen Albert, wo er unter den Rufen: „Es lebe das allgemeine Stimmrecht“ vorbeimarschierte. Die Manifestanten wurden von einer herbeieilenden Abteilung Kavallerie zerstreut. — Als die sozialistischen Deputierten das Kämmergebäude verließen, wurden sie von Manifestanten umringt und mit lauten Zurufen begrüßt. Dann zog eine große Schar derselben vor die Redaktion des sozialistischen Blattes „Le Peuple“. Der sozialistische Deputierte Van der Walle trat an ein Fenster und richtete folgende Worte an die Menge: „Wenn heute ein Tag der Aufruhr ist, so wird binnen wenigen Tagen, wenn die Kammer sich darauf verstellt, das allgemeine Stimmrecht zu verweigern, Revolution sein!“ Die Menge brach in Beifallsruhe aus und wandte sich dann nach den inneren Boulevards.

#### Amerika.

Aus Washington wird gemeldet: Eine von dem Sekretär des Präsidenten Roosevelt, Cortelyou, im Weißen Hause eingetroffene Depesche besagt: Der Zustand des Sohnes des Präsidenten hat sich gebessert, indessen macht sich an einer Lunge eine leichte Entzündung des Brustfells bemerkbar. Präsident Roosevelt und Gemahlin sind wieder in hoffnungsvoller Stimmung.

#### Der Krieg in Südafrika.

Aus den Nachrichten über das Entwickeln Dewets ergibt sich, wie die „Natur-Ztg.“ hervorhebt, daß in den letzten Tagen, während welcher keine Nachrichten über die Aktion gegen Dewet vorlagen, eine völlig andere Verteilung des Kampfes im nordöstlichen Freistaat stattgefunden hat. Zu Beginn des Monats Februar hatten die Engländer die Baalgrenze besetzt und standen mit der Front nach Norden, auf der Linie Heilbron - Frankfurt-Brede, die etwa 50 Kilometer südlich vom Baal, parallel mit diesem, von Osten nach Westen läuft; Dewet stand auf der Ostwestlinie Harrishmit-Bethlehem; auf der Fortsetzung dieser Linie nach Winburg hin hatte er seine Reserve, während Steijn bei Reit eine Art Flankenstellung einnahm. Man mußte nun erwarten, daß der englische Vorstoß die Richtung von Norden nach Süden nehmen würde. Die Engländer machten einen derartigen Vorstoß auch mit ihrem östlichen Flügel. Diesem Vorstoß wich jedoch Dewets Ostflügel aus, indem er sich nach Westen auf Bethlehem zurückzog, worauf Dewet die Hauptmacht nach Lindley, also nach Nordwesten, legte. Die Buren hatten damit die Front nach Nordosten, die Engländer nach Südwesten. Um nun mit den Buren wieder Führung zu gewinnen, mußte der britische Ostflügel die Schwenkung vollenden, und auch die britische Hauptmacht mußte eine Schwenkung ausführen, so daß sie schließlich auf die Nordostlinie Baalgrenze-Frankfurt-Fannyshome-Karfillop zu stehen kam und damit die Front nach Westen hatte. Dewet zog sich nun weiter nach Westen zurück und stand schließlich auf der Südnordlinie Winburg - Kronstadt mit der Front nach Osten; er hatte den ganzen östlichen Teil des bisher von ihm besetzten Gebietes preisgegeben, und für die Engländer handelte es sich darum, ihn hinter die Eisenbahnlinie Kronstadt-Bloemfontein zurückzubringen. Dies gelang nicht. Auf seinem Flankenmarsch hatte der linke englische Flügel offenbar zeitweise die Führung mit dem Groß verloren. Zwischen dem südlichen Teil der britischen Hauptmacht und dem nördlichsten Teil des linken Flügels war eine Lücke, die Nordübersetzung der Engländer hatte östlich von Seroestein (zwischen Kronstadt und Heilbron) ein Loch. Dieses benutzte Dewet offenbar sehr geschickt, indem er wohl berechnete, daß in Anbetracht des Geländes der britische Flügel vom Süden her rascher zur Stelle sein konnte als der vom Norden. Dewet rückte auf die Linie Kronstadt-Lindley los, um auf der Südseite der britischen Hauptstellung durchzubrechen, was ihm vollständig gelang; erst seine Nachhut konnte von den Engländern gefasst werden. Der britische Haupttrupp war indes weiter nach Westen vorgerückt in der Meinung, Dewet vor sich zu haben, während dieser hinter der britischen Front seinen Weg direkt nach Norden nahm, sodass er etwa bei Graßmus (nordöstlich von Heilbron) an den Baal gelangt

sein muß. Dewet hat dabei eine außerordentliche Gewandtheit bewiesen, er wechselte dreimal die Front, ehe die Engländer mit ihrem ersten Frontwechsel fertig geworden waren, denn noch in dem Augenblick, wo Dewet durchbrach, hatten die Engländer keine einheitliche Nordoststellung, an welcher Dewets Versuch abgeprallt wäre, sondern eigentlich eine Nordnordwest-Südost-Stellung.

Die gefangenen Burenkommandanten Graßmus und Viljoen sind nach Durban gebracht worden.

Der „Temps“ erfährt von seinem Berichterstatter im Haag aus angeblich zuverlässiger Quelle, daß viele Engländer zu den Buren übergehen; im Dezember 1900 habe er selbst bei Wepener beobachtet, wie 98 Soldaten der Brabantischen Reiterei mit Waffen und Bagage zu den Buren übergetreten. Es vergeht kaum eine Woche, ohne daß einer oder mehrere der englischen Soldaten wegen Desertion zum Feinde erschossen werden; natürlich wird dies nicht weiter bekannt gemacht.

Einer Depesche des „Reuterschen Bureaus“ aus Melbourne zufolge wurde von einer Versammlung im dortigen Stadthause eine ähnliche Resolution zu gunsten der englischen Regierung und ihrer Kriegsführung in Südafrika wie in Sydney angenommen.

König Edward will sich bekanntlich am 26. Juni krönen lassen. Bis zu dieser Zeit soll der Krieg in Südafrika beendet sein. Jetzt ist von einer Vertagung der Krönungsfeier die Rede. Als Grund wird eine in London grassierende Pocken-Epidemie angeführt, nicht etwa der Krieg in Südafrika. Dabei wird der „Times“ aus Pretoria gemeldet, daß trotz der gewaltigen Ausdehnung der Blockhauslinie es in Südafrika nicht möglich gewesen sei, auch nur einen Bezirk von dem Umfang der Grafschaft York als auf die Dauer vom Feinde gesäubert zu bezeichnen. Selbst die Gesangennahme Dewets oder Bothas würde wahrscheinlich keinen merklichen Einfluß auf den Fortgang des Krieges ausüben.

#### Provinziales.

Briesen, 11. Februar. Anscheinend aus unbedeutenden Beweggründen ist der Besitzer Gustav Görke in Hohentrich zum Brandstifter geworden. In der vergangenen Nacht brannte sein Einwohnerhaus ab. Als Herr Gendarm Kühn, welcher frische Fußspuren von der Brandstätte nach dem Wohnhause des G. bemerkte, diesen ins Verhör nahm, gestand er unumwunden ein, den Brand selbst angelegt zu haben. G. giebt an, die That deshalb begangen zu haben, um einen als händelsmäßig bekannten Einwohner, mit welchem er bereits einen Mietvertrag abgeschlossen hatte, nicht in das jetzt abgebrannte Haus aufnehmen zu müssen. Der Brandstifter wurde in das hiesige Gefängnis eingeliefert.

Schweid, 11. Februar. Der hiesige Kreis-Schulinspektor Herr Kießner hat den Charakter als Schulrat erhalten. — In Suchau hiesigen Kreises ist die Maul- und Klauenseuche ausgebrochen.

Löbau, 11. Februar. Ein Schadenfeuer zerstörte am Freitag in Neumark das Wohnhaus des Briefträgers Jenkiewicz, worin Fr. Wally Friedmann ein Bürgeschäft betrieb. Das ganze Warenlager wurde vernichtet. Drei kleine Kinder und die Frau des Briefträgers konnten nur mit Mühe gerettet werden.

Graudenz, 11. Februar. Unter dem Verdacht des Mordversuchs ist die 43 Jahre alte Stellmacherfrau Wilhelmine Böhne in Graudenz verhaftet worden. Sie hat dem Anschein nach versucht, ihren Ehemann Wilhelm Böhne auf ebenso eigenartige wie furchtbare Weise aus dem Leben zu schaffen. Sonntag nachmittag hatten die Ehreute Streit miteinander, nach den Aussagen der Frau, weil B. wieder, wie es oft der Fall gewesen sein soll, betrunken war. Nachts bemerkten die Mitbewohner des Hauses — Oberbergstraße 52 — einen Brandgeruch in der Wohnung der Bischen Ehreute. Als sie in die Wohnung eintreten wollten, kam ihnen die Frau ganz harmlos entgegen, ihren Mann aber fanden sie im brennenden Bett liegend, die Bettdecke waren mit Spiritus übergossen. Böhne hat schwere Brandwunden im Gesicht und am ganzen Oberkörper davongetragen; er wurde noch des Nachts in das Krankenhaus gebracht. Die Frau wurde sofort verhaftet.

Riesenburg, 11. Februar. Berünglich ist der im Herbst vom Militär entlassene Sohn des Besitzers Karl Höft von Abbau hier derart, daß ihm beim Häckelschneiden von der Maschine drei Finger von der rechten Hand abgeschnitten wurden. — Herr Molkerei-Besitzer Matthiesen von hier hat die Herrn Hilsebrandt-Chiriburg gehörige Molkerei zu Gr. Rohbau für 6250 Mark käuflich erworben.

Stuhm, 11. Februar. Am Abend des 6. d. Mts. wurde die Ehefrau des Vorarbeiter Reimer in Conradswalde durch einen Schuß, welcher ihr in den Hals eingedrungen war, auf der Stelle getötet. Als der Thal oder der Teilnahme an dem Attentat verdächtig, sind jetzt

der Pfarrhufenpächter Kaminski und dessen Wirtschafter Wiecholt in Conradswalde am Sonntag abend verhaftet und in das hiesige Gerichtsgefängnis eingeliefert worden. Gestern vormittag wurden sie mit dem gegen 11 Uhr abgehenden Personenzug nach Elbing in Untersuchungshaft abgeführt. Die verhafteten Personen standen mit der Familie Reimer bezüglich der im vergangenen Sommer auf der Weide vergrifteten zwei Kühe des Herrn Reimer im Prozeß und es steht in den nächsten Tagen Termin an, in welchem Frau Reimer die Hauptbelastungszeugin bildet. Ob der erhobene Verdacht sich bestätigt, dürfte erst die weitere Untersuchung ergeben.

Elbing, 11. Februar. Über die glückliche Wiedererlangung eines Ringes erzählt die „G. Z.“: Vor etwa 15 Jahren vergnügte sich in den Bahnhofsanlagen der inzwischen verstorbenen Herr Berger damit, daß er von einem Hund Gegenstände, die er in den Teich warf, herbeibringen ließ. Dabei glitt ihm ein lose sitzender Ring vom Finger und fiel ebenfalls in den Teich. Es war gar nicht daran zu denken, den Ring aus dem Wasser wieder zu erlangen. Inzwischen war der Ring längst vergessen. Als neulich der Teich abgelassen wurde, fanden Arbeiter den Ring und lieferen ihn ab.

Danzig, 11. Februar. Die Danziger Biermarkts-Bank zahlte für das abgelaufene Geschäftsjahr eine Dividende von 17 Prozent.

Sopot, 11. Februar. In der gestrigen Stadtverordnetensitzung erfolgte die Bürgermeisterwahl. Dieselbe ergab die Wahl des bisherigen Amtsvertreters Herrn Dr. jur. von Wurm mit 21 Stimmen gegen zwei unbeschriebene Zettel. Zum Beigeordneten wurde der bisherige erste Schöffe Herr Rechnungsrat Thiele einstimmig gewählt. Bei Ratsherren wurden die Herren Rechtsanwalt Nawrocki, Gerichtsschreiber Wollermann, Rentier Gildemeister und Mühlenbesitzer Albrecht gewählt.

Königsberg, 11. Februar. Herr cand. med. Benno Bobrik, der Sohn des Generaloberarztes und Divisionsarztes Dr. Bobrik, ist einem traurigen Schicksal zum Opfer gefallen: eine Blutvergiftung, die sich der junge Mediziner bei der Arbeit auf der Anatomie zugezogen hat, ist wider Erwarten tödlich verlaufen.

Königsberg, 11. Februar. Der „Königsh. Volks-Ztg.“ zufolge ist als Kandidat für die Reichstags-Ersatzwahl im Wahlkreise Friedland-Gerdauen-Rastenburg von sozialdemokratischer Seite der Gutsbesitzer Eberhard Komorow aufgestellt worden.

Memel, 11. Februar. Erforen. Vor dem Gasthause in Dittauen wurde ein Mann bemerkte, der sich an den „Wolm“ angelehnt hatte und der anscheinend tot war. Die nähere Beobachtung ergab, daß er sich mit den Armen auf den Wolm gestützt hatte, halb stand und halb lag, und daß er in der That gestorben war. Der Tote soll ein gewisser Lenz aus Kettwegen sein, der auf dem Pferdemarkt in Pröbels gewesen und daselbst ein Pferd gelaufen hatte. Lenz soll auf dem Nachhauseweg in Dittauen anscheinend in angetrunkenem Zustande vom Pferd gefallen sein und wird dann wahrscheinlich während der Nacht erstickt sein.

Samotroch, 11. Februar. Hier wurde die 13jährige Tochter des Arbeiters Franzkowia beerdigt. Das Mädchen erfreute sich am Tage vor Kaiser Geburtstag noch der besten Gesundheit. An diesem Tage schmückte sie mit einer Anzahl Mitschülerinnen das Klassenzimmer zur Schulfest. Beim Betrachten des Kaiserbildes glitt sie von der Bank, auf der sie stand, und hat sich jedenfalls innerlich verletzt. Das Kind schleppte sich mit der Verletzung ohne zu klagen, bis es bettlägerig wurde und starb.

Posen, 11. Februar. Eine gestern hier abgehaltene stark besuchte Versammlung Deutscher beschloß folgendes Telegramm an den Reichskanzler abzusenden: „Ew. Exzellenz sagt die von über 1000 Posenern aller Parteizugehörungen aus Stadt und Land besuchte deutsche Volksversammlung aufrichtigen Dank für das entschiedene Eintreten zu Gunsten des bedrängten Deutschums des Ostens mit dem Gelöbnis, daß wir unverzagt und freudig alle Maßnahmen der Staatsregierung zur Hebung und Förderung des Deutschums zu unterstützen und selbst mit allen Kräften mitzuarbeiten gewillt sind. Von neuem Rute befehlt, werden wir einmütig alles einsetzen, damit deutsche Kultur und deutsche Art in der Ostmark ein Vollwert bildet gegen das Vordringen des Slaventums. Im Auftrage der Versammlung der Vorstand des deutschen Mittelstandsbundes.“

#### Lokales.

Thorn, den 12. Februar 1902.

##### Tägliche Erinnerungen.

13. Februar 1754. Zallestrand, geb. (Paris).  
1880. Richard Wagner, der größte deutsche Dichter-Komponist, †. (Benedig).  
1897. Friedrich Mitterwurzer, Wiener Hofschauspieler, †. (Wien).

— Personalien. Den Gendarmerie-Oberwachtmeistern Klein zu Stuhm, Richter zu Neumark und Braemer zu Flatow, dem berittenen

Gendarm Drengwitz zu Thorn und dem Gefangen-Ausschreiber a. D. Milewski zu Thorn ist das Allgemeine Ehrenzeichen verliehen worden.

— Auszeichnung. Für die Teilnahme an der ostasiatischen Expedition als Mitglied der freiwilligen Krankenpflege ist dem Krankenpfleger Herrn Gustav Lustig in Mocker vom König die Rote Kreuz-Medaille 3. Klasse verliehen worden.

— Die Konkurrenzklause. Eine wichtige Entscheidung zu der von der gesamten Handlungsgemeinschaft fortgesetzte bestimmt Konkurrenzklause finden wir in der neuesten Nummer der juristischen Zeitschrift „Das Recht“. Nach der selben hat das Reichsgericht folgenden Rechtsatz aufgestellt, der für den gesamten Handel von einschneidender Bedeutung sein dürfte: „Darin, daß jemand, der sich bei Straftipulationen verpflichtet hat, innerhalb eines bestimmten Bezirks kein Konkurrenzunternehmen zu betreiben, ein Geschäft außerhalb des Bahnhofbezirks anlegt, aber Waren in demselben verkauft und absetzt, liegt keine Übertretung des Verbots.“

— Kleinwohnungen bei der Eisenbahn-Verwaltung. Nach einem dem Abgeordnetenhaus vorgelegten Berichtnis der Orte, an denen Kleinwohnungen von der Staats-Eisenbahn hergestellt sind oder werden, ergibt dies aus Mitteln des Gesetzes vom 2. Juli 1898 u. a. in Neufahrwasser mit 12, in Langfuhr mit 8, in Danzig an drei verschiedenen Stellen mit 36, in Stolp mit 48 Wohnungen. Aus Mitteln des Gesetzes vom 23. August 1899 sind oder werden in Garthaus 32, in Königsberg 48, in Ponarth 48 und aus Mitteln des Gesetzes vom 13. August 1895 in Thorn (Pödgorz) 30, in Dirschau 54, Osterode 120, Allenstein 42 Kleinwohnungen hergestellt.

— Aufnahme von Testamenten außerhalb des Gerichtsorts. Mehrere Amtsgerichte haben zur Sprache gebracht, daß die telegraphischen oder schriftlichen Gesuche um schleunige Aufnahme von Testamenten außerhalb des Gerichtsorts häufig nicht erkennen lassen, ob die das Testament errichtende Person der deutschen Sprache mächtig ist. Die in solchen Fällen aus Vorsorge erfolgte Mitnahme von vereidigten Dolmetschern hat sich dann häufig als überflüssig erwiesen. Der Minister des Innern weist aus dieser Veranlassung die Gemeindebehörden an, in Gemeindeversammlungen etc. das Publikum darauf aufmerksam zu machen, daß in den Beziehungen eine Angabe über das Erfordernis oder Nichterfordernis eines Dolmetschers nicht fehlen darf.

— Briefbestellung. Im Interesse der Beschleunigung der Briefbestellung wird von der Postbehörde die Anbringung von Hausbriefkästen empfohlen.

— Der Vorstand des Verbandes öffentlicher Feuer-Versicherungsanstalten in Deutschland stellt Ehebungen über die in den letzten Jahren bekannt gewordene Überversicherungen bei privaten Feuerversicherungsgesellschaften an, um dann beim Minister des Innern zu beantragen, daß an Stelle der polizeilichen Genehmigung des Abschlusses von Feuerversicherungen, welche durch das Gesetz über die privaten Versicherungsunternehmungen in Wegfall gekommen ist, eine nachträgliche polizeiliche Kontrolle der abgeschlossenen Verträge eingeführt werde.

— Das Kreisturnfest des Kreises Nordosten I, umfassend Ost- und Westpreußen und den Neidenbaur, soll am 5., 6. und 7. Juli in Bartenstein stattfinden, daß Provinzial-Bundesschützen in Pillau am 13., 14. und 15. Juli, damit nicht zu gleicher Zeit zwei große Feste in der Provinz gefeiert werden. Ursprünglich waren der 5., 6. und 7. Juli für beide Feste bestimmt.

— Verein prakt. Zahnräzte der Provinzen Westpreußen und Posen. Am 8. und 9. Februar fand in Posen, Hotel Bellevue, die 20. Versammlung des Vereins prakt. Zahnräzte der Provinzen Westpreußen und Posen statt, zu der Kollegen aus Danzig, Thorn, Bromberg, Schneidemühl, Lissa, Gnesen und Posen recht zahlreich erschienen waren. Auf der Tagesordnung standen eine Reihe sehr interessanter Vorträge und Demonstrationen. Reich-Posen demonstrierte u. a. Kronen- und Brückenarbeiten, Obturatoren und die Herstellung der hierzu nötigen Edelmetalle. Bieber-Schneidemühl sprach über die Verbindung und Herstellung von Zahnersatz aus Kautschuk und Aluminium als Basis. Herr Nebesky-Posen hatte sich als Thema die Empfindlichkeit des Zahnbasis und deren Herabsetzung durch Kohlensäure erwählt. Nach Eledigung einer Reihe interner Angelegenheiten, zu denen auch die Aufnahme von 9 neuen Mitgliedern gehörte, fand eine Rundfahrt zur Besichtigung der Stadt Posen und um 2 Uhr gemeinschaftliches Mittagessen statt, das die Teilnehmer bis in die späte Abendstunde in vollster Harmonie vereinte. Die nächste Versammlung, mit der gleichzeitig das zehnjährige Stiftungsfest des Vereins verbunden ist, wird in Bromberg tagen.

— Theaterspiel. Die Coppernicus-Stiftung für Jungfrauen, gegründet am 19. Februar 1879 zu dem Zwecke, würdigen und bedürftigen jungen Mädchen, besonders Thornerinnen ihre Ausbildung in erster Linie für einen wissenschaftlichen oder künstlerischen Beruf durch Stipendien-Verleihung zu ermöglichen, veranstaltet

auch in diesem Jahre am 25. Februar im großen Saale des Schützenhauses eine Theatervorstellung. Es sollen durch geschätzte Kunstreunde die Marschner'sche komische Oper "Der Holzdieb" und das Lustspiel "Küchenkoller" von Koninski - Weiß zur Aufführung gelangen. Eintrittskarten für nummerierte Sitze à 2 Mark sind in der Buchhandlung des Herrn Schwarz, Stehplätze à 1 Mark an der Abendkasse zu haben.

— Soiree Fly und Slade. Wie aus dem Faseralteil in vorliegender Nummer zu ersehen ist, wird das durch sein früheres Auftreten im Januar 1896 in dieser Stadt noch im besten Andenken stehende Künstlerpaar Fly und Slade am kommenden Montag, den 17. Februar, im Saale des Artushofes einen einmaligen, hochinteressanten Unterhaltungsaufwand mit sensationellen Neuheiten auf dem Gebiete des Occultismus, Spiritismus und Gedankenlese veranstalten. Die Künstler gastierten in den letzten Jahren in allen größten und vornehmsten Etablissements mit außerordentlichen Erfolgen. Den Kartenerwerb hat die Buch- und Kunsthandlung von G. F. Schwarz übernommen.

— Eine humoristische Soiree veranstalteten gestern abend H. Bloß' Leipziger Sänger im großen Saale des Schützenhauses. Die Darbietungen wurden von dem zahlreich erschienenen Publikum mit großem Beifall aufgenommen. Besonders gefiel der Lied-Vortrag: "Den Buren die Ehre" und das humoristische Gesamtspiel: "Schlecht verheiratet."

— Salvatorbier. Das weltberühmte Münchener Bier aus der Großbrauerei zum Paulanerbräu kommt wie alljährlich auch in diesem Jahre wieder ansangs März zum Verkauf.

— Für die von den Gymnasten zu Culm und Strassburg verwiesenen Gymnasten sind insgesamt 14 267,87 Mark gesammelt worden.

— Schwurgericht. Die Geschworenen erachteten auf Grund der Beweisaufnahme in der gestrigen Verhandlung nur die Arbeiter Johann Lewandowski und Franz Ubertowski aus Culm des Straßenraubes für überführt. Den Arbeiter Franz Paczkowski sprachen sie der Unterschlagung schuldig. Dagegen verneinten sie die Schuldenfragten hinsichtlich des vierten Angestellten, Arbeiters Johann Paczkowski aus Culm. Demgemäß verurteilte der Gerichtshof den Lewandowski und Ubertowski zu je einem Jahre neun Monaten Gefängnis und Verlust der bürgerlichen Ehrenrechte auf die Dauer von 3 Jahren und den Franz Paczkowski zu vier Monaten Gefängnis. Jedem der drei verurteilten Angestellten wurden drei Monate von der erlittenen Unterstrichshaft auf die erkannte Strafe angerechnet. Der Angeklagte Johann Paczkowski wurde freigesprochen und sofort auf freien Fuß gesetzt.

Heute hatte auf der Anklagebank des Schwurgerichts der Leipziger und Holzhäger Theophil Zalewski aus Czarny Brinß, z. Bt., in Untersuchungshaft, Platz genommen. Ihm wurde zur Last gelegt, sich des Meineides schuldig gemacht zu haben. Die Verteidigung des Angeklagten führte Herr Rechtsanwalt Szuman. Die Anklage stützte sich auf nachstehenden Sachverhalt: Der Angeklagte war im Jahre 1900 Holzhauermeister in der Försterei Buchenberg. Er erhielt als solcher Tagelohn, außerdem war ihm die Berechtigung eingeräumt, Stubben, welche er selbst geworben hatte, gegen Entgelt von 10 Pf. pro Raummeter sich anzueignen. Eines Tages im Jahre 1900 fragte der Besitzer Matthias Sarnowski aus Vannie den Angeklagten, ob er ihm nicht Stubben abholen könnte. Angeklagter erwiderte ihm, für ihn habe er immer Holz, er könne soviel Stubben von ihm bekommen, wie er haben wolle. Einige Zeit darauf schickte Sarnowski seinen Stiefsohn Max Karbowksi mit einem Fahrer zum Angeklagten, um die Stubben abfahren zu lassen. Angeklagter sagte zu diesem, daß die Stubben im Jagen 217 ständen, diejenigen seien zwar vor langer Zeit einem gewissen Laszewski angewiesen worden, Laszewski habe sie aber nicht abfahren und deshalb könne er, Karbowksi, sie holen. Daraufhin fuhr Karbowksi in den Wald und holte aus dem Jagen 217 mehrere Türen Stubben, die er auf das Gehöft seines Stiefsohns brachte. Wie sich später herausstellte, hatte die hier in Frage kommenden Stubben der Kätner Franz Wittkowski aus Zembra geworben. Als letzter die Stubben nun abfahren lassen wollte, waren sie aus dem Wald verschwunden. Wittkowski stellte nach dem Verbleib der Stubben Ermittlungen an und erfuhr, daß Sarnowski dieselben durch seinen Stiefsohn habe abfahren lassen. Gegen die beiden genannten Personen wurde daraufhin das Strafverfahren wegen Diebstahls eingeleitet. Die damaligen Angeklagten bestritten, sich strafbar gemacht zu haben und behaupteten, daß sie die Stubben von dem heutigen Angeklagten Zalewski in der oben geschilderten Weise erworben hätten. Zum Beweise der Richtigkeit ihrer Angaben beriefen sie sich auf das Zeugnis des Zalewski. Das Königliche Schöffengericht in Lautenburg, bei dem die Sache anhängig war, ordnete dann auch die Vernehmung des Zalewski als Zeugen an. Im Termine am 23. April 1901 fielster lehrter eidlich in Abrede, daß er dem Karbowksi die Ernächtigung zur Abschuß der Stubben aus dem Jagen 217 erzeigt habe. Das Gericht erachtete die Sache damals aber noch nicht für genügend aufgeklärt, um ein Urteil zu fällen. Es vertrug die Verhandlung auf den 30. April 1901 und ordnete die Audition noch eines Zeugen an. In diesem Termine wiederholte Zalewski seine Aussage vom 23. April 1901. Da er sich aber mit den Behauptungen der damaligen Angeklagten und den Behauptungen verschiedener anderer Zeugen in Widerspruch setzte, so schenkte der Gerichtshof seinen Angaben keinen Glauben und erlaubte an Freisprechung des Sarnowskis und seines Stiefsohnes Karbowksi, indem er von der Annahme ausging, daß Zalewski die Stubben dem Karbowksi zu unrecht angewiesen habe. Damit war die Sache aber noch nicht abgehängt. Es wurde nunmehr das Strafverfahren gegen Zalewski wegen Unterschlagung eingeleitet, das mit seiner Verurteilung von 20 Mk. Geldstrafe jedoch nicht wegen Unterschlagung, sondern wegen Vertruges seinen Abschluß fand. Heute hatte sich Zalewski zu verantworten, weil er sich in dem Strafverfahren gegen Sarnowski der Verleugnung der Eidesplicht in 2 Fällen schuldig gemacht haben soll. Zalewski blieb auch heute dabei stehen, daß er dem Karbowksi Stubben nicht zur Abschuß angewiesen habe. Er will ihm nur gestattet haben, Abräum abzufahren.

— Temperatur morgens 8 Uhr 0 Grad.  
— Barometerstand 27 Zoll 9 Strich.  
— Wasserstand der Weichsel 1,23 Meter.

— Gefunden ein kleiner Gelbbetrag auf dem neuwäldischen Markt. Zugelaufen eine Terrierhündin (schwarz gefleckt, brauner Kopf mit weißem Scheitel) bei Hader, Schuhmacherstr. 24, II. — Verhaftet wurden 2 Personen.

11. Ottolischin, 11. Februar. Die heutige Leichenöffnung des Dienstmädchen Veronika Kwiakowsk geborenen unehelichen Kindes, das unter Kartoffeln im Keller verscharrt vorgefundene wurde, hat ergeben, daß das Kind bei der Geburt gelebt hat und an Erstickung gestorben ist. Die Kwiakowsk bestreitet, das Kind getötet zu haben.

### Kleine Chronik.

\* Der Roman der siamesischen Zwillinge. Die körperliche Trennung der beiden zusammengewachsenen Hindumädchen Radica und Dudica, die nach einer telegraphischen Meldung aus Paris endlich vorgenommen ist, gab einem Mitarbeiter des "Temps" Veranlassung, sich bei Herrn Bailey, dem Nachfolger Barnums, nach dem Lebenslauf und den Schicksalen der beiden zusammengewachsenen siamesischen Brüder, die vor 50 Jahren in der ganzen Welt berühmt waren, zu erkundigen. Was Herr Bailey erzählte, klang romanhaft und echt amerikanisch, aber es ist doch interessant genug, um hier wiedergegeben zu werden. Die beiden Siamesen hießen Tschang und Eng. Sie wurden im Jahre 1811 im Königreiche Siam geboren und waren am Bauch durch eine faserartige Bindegewebe, die zwischen ihnen einen Zwischenraum von 3—4 Zentimetern ließ, mit einander verbunden. Tschang und Eng wurden zu Schiff nach Boston gebracht und bald darauf von Barnum in Amerika ausgestellt. Zwei Jahre später kamen sie nach Europa und erregten besonders in Paris das größte Aufsehen. Sie hatten die Haut und den Typus der chinesischen Rasse, waren ziemlich klein, glichen sich physisch in auffallender Weise, waren aber hinsichtlich des Charakters nicht mit einander zu vergleichen. Bei jeder Gelegenheit, wo es sich

nicht um körperliche Bewegungen handelte, gab sich diese Verschiedenheit des Charakters deutlich kund; sie sprachen mit zwei verschiedenen Personen, beschäftigten sich mit verschiedenen Arbeiten u. s. w. Alle beide waren sehr klug und gewandt. Sie ließen mit überraschender Leichtigkeit, often in demselben Moment, schlafen zu derselben Zeit ein, und wenn man sie wecken wollte, brauchte man nur einen von ihnen zu berühren. 1836 wohnten sie in Philadelphia der Eheschließung der Niesin von Iowa mit einem deutschen Rossbändiger bei. Von dieser Stunde an herrschte keine Harmonie mehr zwischen ihnen. Sie wollten nach Europa zurückkehren, um sich von einem berühmten Chirurgen trennen zu lassen. Sie hatten ein großes Vermögen erworben, das jeder für sich genießen wollte. Ihre Reisen mit Barnum hatten ihnen je 320 000 Mark gebracht. Sie lausten schließlich eine Zuckerrohrplantage in Carolina und verheirateten sich mit zwei Engländerinnen (es waren nicht Schwestern, wie man später erzählt hat), die sie sich eigens hatten kommen lassen. Gegen ihre Dienerschaft waren sie sehr hart, und ihre Sklaven waren die unglücklichsten in der ganzen Gegend. Tschang und Eng kamen jetzt immer schlechter mit einander aus. Tschang war lebhaft und guter Laune, während Eng schweigsam und boshaft war. Einmal vernahm Barnum während der Nacht einen großen Lärm in ihrem Zimmer; er eilte herbei und sah, wie Tschang sich auf Eng stürzte und ihn zu erdrosseln suchte. „Unglücklicher Du willst Euch töten!“ rief Barnum und trennte die beiden Kämpfen. Auch die Frauen der seltenen Brüder standen schlecht miteinander. Die eine hatte fünf, die andere sechs Kinder! Die Männer waren sehr eiserstötzig auf einander, und die häufigen Zänkereien, die in diesem eigenartigen Ghestande vorkamen, vergrößerten das Leben Tschangs und Engs. Die Kinder der beiden Siamesen waren nicht taubstumm, wie vielsach behauptet wurde, sondern wohlgestaltet und lebensfähig. Durch den amerikanischen Sezessionskrieg und die Sklavenbefreiung verloren Tschang und Eng ihr ganzes Vermögen. Sie dachten jetzt wieder an Operation und Trennung. 1868 beschäftigte das interessante Problem ganz Europa. Ein schottischer Professor, Dr. Syme, erklärte den operativen Eingriff für höchst gefährlich, und in Paris und London wollte kein Arzt von Bedeutung die Operation vornehmen. Die beiden Siamesen kehrten darauf nach Amerika zurück. Am 20. Januar 1874 starb Tschang nach kurzer Krankheit. Eng befand sich bis zum letzten Augenblick sehr wohl, aber er zitterte bei dem Gedanken, daß er dem Bruder bald werde nachfolgen müssen. Man wollte nach dem Tode Tschangs zu einer Operation schreiten, aber der zu Rate gezogene Chirurg soll zu spät gekommen sein. Zwei Stunden nach dem Tode seines Bruders starb Eng an Blutvergiftung, da beide eine gemeinsame Blutzirkulation gehabt hatten. Bei den Schwestern Radica und Dudica war das nicht der Fall; die Bindegewebe, durch die sie in der Hüftgegend mit einander verbunden waren, hatte keine wichtigen Arterien und Blutgefäße.

— Gefunden ein kleiner Gelbbetrag auf dem neuwäldischen Markt. Zugelaufen eine Terrierhündin (schwarz gefleckt, brauner Kopf mit weißem Scheitel) bei Hader, Schuhmacherstr. 24, II. — Verhaftet wurden 2 Personen.

11. Ottolischin, 11. Februar. Die heutige Leichenöffnung des Dienstmädchen Veronika Kwiakowsk geborenen unehelichen Kindes, das unter Kartoffeln im Keller verscharrt vorgefundene wurde, hat ergeben, daß das Kind bei der Geburt gelebt hat und an Erstickung gestorben ist. Die Kwiakowsk bestreitet, das Kind getötet zu haben.

ein. Die letzten Nachrichten schildern den Zustand des Kranken als überaus gefährlich.

Yalta, 12. Februar. Die Angehörigen des Grafen Tolstoi sind um den Kranken versammelt. Die Kräfte Tolstois nehmen merklich ab.

Lemberg, 12. Februar. Wie die Blätter melden, ist der Pfarrer Piechota in Odawaz nach Ermordung seiner Geliebten Anna Mikos und Verübung mehrerer Defraudationen nach Amerika geflüchtet.

London, 12. Februar. "Daily Telegraph" schreibt: Wir ziehen es vor, die neuen Bestimmungen über Weihaiwei in dem Lichte einer freundschaftlichen Handlungswise zu sehen, die Russland von der Aufrichtigkeit unseres Wunsches nach einem guten Einvernehmen überzeugen soll. Würden unsere Hoffnungen auf eine vollständige dauernde Verständigung mit Russland enttäuscht, so könnten wir jetzt noch den Platz in eine starke Festung umwandeln. Daß aber ein solcher Schritt nicht länger erwogen wird, muß als ein Beweis dafür angenommen werden, daß wir gegen Russland keine eifersüchtige Feindschaft hegen und daß die Regierung sich dessen versichert hat, daß auch Russland uns gegenüber ähnlich gesinnt ist.

Belgrad, 12. Februar. Wegen eines Konfliktes mit der Mehrheit der Slavoschita gilt der Rücktritt des Kultusministers Kowatschewitsch als bevorstehend.

Brüssel, 12. Februar. Im Verlaufe der Kundgebungen, die gestern nachmittag hier stattfanden, wurde ein Schuhmann, welcher sich einer roten Fahne bemächtigen wollte, schwer und ein anderer Schuhmann leicht verletzt. Einige Manifestanten machten den Versuch, einem Sapour-Offizier, dessen Soldaten ihnen ebenfalls eine rote Fahne entrißen hatten, den Säbel fortzureißen, ohne daß ihnen der Versuch gelang.

New York, 12. Februar. Der Brandbeschaden in Patterson wird von den Versicherungsgesellschaften auf acht Millionen Dollars angegeben. 400 Familien sind obdachlos, alle städtischen Urkunden vernichtet. Die Arbeitslosigkeit ist erfreulicherweise gering, da die Seidenfabriken alle verhindert blieben.

Hongkong, 12. Februar. Wie verlautet, hat eine große Feuersbrunst in der westlichen Vorstadt von Canton gewütet, 400 bis 500 Läden wurden zerstört.

### Telegraphische Börsen-Depesche

Berlin, 12. Februar.	Fonds fest.	11. Febr.
Russische Banknoten	216,30	216,20
Warschau 8 Tage	219,—	—
Destfer. Banknoten	85,35	85,35
Preuß. Konjols 3 p.C.	91,60	91,70
Preuß. Konjols 3 1/2 p.C.	101,90	102,—
Preuß. Konjols 3 1/2 p.C.	101,80	102,—
Deutsch Reichsanleihe 3 p.C.	91,80	92,—
Deutsch Reichsanleihe 3 1/2 p.C.	102,—	102,—
Weißr. Pfdsbr. 3 p.C. neul. II.	89,—	89,—
do. 3 1/2 p.C. do.	98,40	98,40
Posen Pfandbriefe 3 1/2 p.C.	98,90	98,90
Pöhl. Pfandbriefe 4 p.C.	103,—	103,—
Itali. 1 1/2 Anleihe C.	98,75	98,70
Italien. Rente 4 p.C.	28,35	28,30
Rumän. Rente v. 1894 4 p.C.	101,20	101,20
Distrikto-Komm.-Anh. exkl.	85,—	83,60
Gr. Berl. Strafbahn-Aktien	195,10	194,60
Harpener Bergw.-Akt.	214,—	213,75
Laubhütte Aktien	169,90	169,—
Nordb. Kreditanstalt-Aktien	298,08	206,20
Thorn. Stadt-Anleihe 3 1/2 p.C.	—	—
Weizen: Mai	170,50	170,50
" Juli	170,50	170,25
" August	—	—
" Loco Newyork	87 1/4	87 1/4
Rosgen: Mai	148,25	147,75
" Juli	148,25	—
" August	—	—
Spiritus: Loco m. 70 M. St.	34,—	34,—
Wachsel-Distinkt 3 p.C., Lombard-Binzus 4 p.C.	—	—

—

van Houtens Cacao

Leicht löslich  
Leicht verdaulich

■ Heilekeit und leichte Erfrischung, von manchem wenig beachtet, sind oft Vorboten schlimmer Ereignisse, denn sie bergen ganz gefährliche kleine dauernden schweren Leiden. Wer diesen rechtzeitig vorbeugt, der thut wohl daran. Zu den wirklich wirksamen Vorbeugungsmitteln gehört eine gute Tasse Fleischbrühe, leicht und rasch hergestellt auf allgemein bekannte Art aus Liebigs Fleisch-Extrakt (nur echt, wenn Liebigs Namenszug in blauer Schrift quer durch die Etiquette). Wer dies erwähnende, zugleich wohlschmeckende und erquickende Getränk zu geeigneter Zeit zu sich nimmt, der stärkt und kräftigt den Körper zur Ertragung winterlicher Strapazen, so daß er dem Einfluß rauher Witterung zu widerstehen befähigt ist.

Bei Influenza braucht man Weidemann's russ. Senfölrich; nur echt in Pak. à 1 Mt. G. Weidemann, Liebenburg a. Harz, zu beziehen, oder von seinem Depot: A. Pardon, Reg. Apotheke gegenüber dem Rathaus Thorn.

Nachstehende

## Bekanntmachung

Kiel, Dezember 1901.

Wilhelmshaven, Dezember 1901.

Im Herbst 1902 wird eine grössere Anzahl tropendienstsfähiger Dreijährig-Freiwilliger für die Besatzung von Kautschau zur Einstellung gelangen.

Ausreise Frühjahr 1903. — Heimreise Frühjahr 1905.

Bauhandwerker (Maurer, Zimmerleute, Dachdecker, Tischler, Glaser, Töpfer, Maler, Klempner usw.) und andere Handwerker (Schuhmacher, Schneider usw.) werden bei der Einstellung bevorzugt.

Die dienstpflichtigen Mannschaften erhalten in Kautschau neben der Löhnnung und Verpflegung eine Teuerungszulage von 0,50 Mk. täglich, die Kapitulanten eine Ortszulage von 1,50 Mk. täglich.

Militärdienstpflichtige Bewerber, von fröhligem und mindestens 1,67 Meter großem Körperbau, welche vor dem 1. Oktober 1883 geboren sind, haben ihr Einstellungsgesuch mit einem auf dreijährigen Dienst lautenden Meldechein entweder:

dem II. Seebataillon in Wilhelmshaven: zum Diensteintritt für das

III. Seebataillon und die Marine-Feldbattarie,

oder der III. Matrosenartillerie-Abteilung in Lehe: zum Diensteintritt für die Matrosenartillerie Kautschau (Küstenartillerie)

möglichst bis Ende Februar 1902 spätestens zum 1. August 1902 einzufinden.

**Kaiserliche Inspektion der Marineinfanterie.** **Kaiserliche Inspektion der Marineartillerie.**

wird hiermit zur allgemeinen Kenntnis gebracht.

Thorn, den 11. Februar 1902.

Der Zivilvorsthende der Erzäh-Komission Thorn-Stadt.  
Dr. Kersten, Erster Bürgermeister.

## 6000 Mark

gegen Hypothekarische Sicherheit per sofort gefügt. Effekten unter C. 12 an die Geschäftsstelle d. Btg.

## 3000 Mark

werden zur sicheren Stelle zu zedieren gesucht. Ges. Anerbiet. unt. L. S. an die Geschäftsstelle d. Btg. erbeten.

Mache hiermit den geehrten Domänen bekannt, daß ich vom 17. Februar bis 1. März, von 2—6 Uhr nachmittags wieder einen

### Kursus

für feine Plättterei

abhalten werde, wozu Anmeldungen rechtzeitig erbitte. Lehrgeld 10 Mk. Garantie gediegener Ausbildung.

M. Keussen, Dampfwäscherei, Brüderstraße 14.

### Geschäftsangabe!

Ein noch im Gange befindliches, gut erhaltenes

**Droschkengeschäft**,

bestehend aus 10 Droschken (Doppelkaleschen), 20 Pferden mit Geschirren usw., ist wegen Todes des Besitzers im Ganzen oder einzeln billig zu verkaufen.

Näheres Posen, Sandstraße 8, bei Nadelmann.

1 tüchtige Directrice und 1 erste Verkäuferin für mein Putzgeschäft bei hohem G. h. a. und dauernder Stellung

gesucht. S. Kornblum.

Eine tüchtige Verkäuferin

für mein Putz- u. Modewarenengeschäft, die bereits in seinem Geschäft thätig war, der polnischen Sprache mächtig, sucht von sofort Ludwig Leiser.

Tüchtige Putzarbeiterin, sowie Lehrdamen sucht Ludwig Leiser.

Geübte Putzarbeiterin sowie Lehrdamen sucht H. Salomon jr., Seglerstr. 36.

Tüchtige Verkäuferin

mit guten Bezeugnissen, der polnischen Sprache mächtig, findet dauernde Stellung in meinem Detail-Geschäft.

J. M. Wendisch Nachf., Seifensfabrik.

Für Zahleidende!

Schmerzloses Zahnzischen, künstlicher Zahnersatz, Plomben usw. Sorgfältigste Ausführung sämtlicher Arbeiten bei weitgehender Garantie.

Fran Margarete Fehlauer

Brüderstraße 11, 1. Etg., im Hause des Herrn Pünchner.

Zahnkitt

zum Selbstplombieren hohler Zähne empfohlen Anders & Co.

Zahn-Atelier

von Emma Gruczku.

Alle Arbeiten unter Garantie.

Schönste Behandlung.

Schönstraße 51, II im Hause des Herrn Kirmes.

## Südfrüchte.

Infolge sehr günstigen grösseren Abschlusses und direkten Bezuges von Südfrüchten bin ich auch dieses Jahr in der Lage, sehr schöne Messina- und Valencia-Apfelsinen zu äusserst billigen aber festen Preisen zu verkaufen.

Ich offeriere

### feinste Messina-Apfelsinen

1. Hervorragend schöne Qualität grossfallend, Dutzend 70 Pfg.

2. Sehr schöne gewählte Frucht, grossmittel, Dutzend 50 Pfg.

3. Etwas kleinfallende, aber durchaus schöne, feinschalige Frucht, Dutzend 40 Pfg.

### Valencia-Apfelsinen

1. Prachtv., ausgelesene Frucht, Dutzend 65 Pfg.

2. Schönfallende, zieml. grosse Frucht, Dutzend 50 Pfg.

### Messina-Citronen Dtz. 40 Pf.

Wiederverkäufern billigst.

### Ad. Kuss, Schillerstr. 28.

Grösstes Südfrüchte-Geschäft am Platze. Auf dem Wochenmarkt auf den bekannten Ständen

Seine Wäsche wird gewaschen und geplättet Tuchmacherstr. 4, Hof 1.

## Deckenstoffe

glatt und mit eingewebten Mustern, sowie eine große Anzahl angefangener und fertiger

### Dekken

\*\*\* und Läufer

offeriert billigst

### A. Petersilge,

Schloßstr. 9. — Ede Breitestr.

(Schützenhaus.)

Garnierie u. ungarnierte

### Hüte

verkaufe, um für die kommenden Neuheiten Platz zu gewinnen, für jeden nur annehmbaren Preis.

### Ludwig Leiser,

Altstädt. Markt 27.

## Corsetts

in den neuesten Fäsons

zu den billigsten Preisen

bei

### S. Landsberger,

Heiligegeiststraße 18.

### Grab-gitter

werden billigst angefertigt.

### A. Wittmann,

Heiligegeiststr.

### Magerkeit

Schöne volle Körperperformen durch unser Orient-Kräuterpulver, preisgekrönt goldene Medaille Paris 1900 und Hamburg 1901, in 6—8 Wochen bis 30 Pf. Zunahme. Streng reell — kein Schwund. Viele Dankesbriefen. Preis Karton mit Gebrauchsanweisung 2 Mark. Postanweisung oder Nachnahme exkl. Porto.

Hygienisches Institut

D. Franz Steiner & Co., Berlin 84, Königgrätzerstr. 69.

In tausend Fällen bestätigt!

### Jede Flechte,

Schuppen auch die schmerhaft nässende, stets weiterfressende Art, selbst Barflechte, sowie jeden Hauntanschlag, auch Nasenröhre, besiegt auch in den hartnäckigsten Fällen unbedingt sicher und schnell auf Rümmereide.

### W. Sommer, Leipzig,

Bayerischestraße 48.

Staunend billig!

### 315 Stück nur 3,10 Mk.

1 elegante Uhr mit 3 Jähr. Garantie s. vergoldeter Kette, 1 prachtvolles Collier aus Orientalischen Perlen moderner Damenschmuck, 1 wunderschöne Bi-garniturpije m. Bernstein, 1 pracht. Kravattnadel mit Simili Brillant, 1 hochleg. Fingerring mit imitierter Edelstein für Herren und Damen, 1 pracht. Gürtel bestehend aus Manschetten, Kragen- u. Knopftöpfen mit Patentverschluss, 3 St. echte Leinen-Taschentücher, 1 hochlegantes Michel-Taschenreibzeug mit engl. Mechanismus, 1 pracht. Toiletten-Spielzeug Etui nebst seinem Kann, 1 hochleg. Pariser Broche für Damen neuerer Facon, 1 St. geb. Notizbuch, 20 Sct. Korrespondenz-Gebrauchs-Gegenstände 1 ff. Feuerschl. 72 Sct. engl. Kanzlei-Federn und noch 200 Stück diverse, die im Hause möglich u. unentbehrlich sind, gratis! Zu bezahlen per Postnachnahme durch das Exporthaus

H. Spingarn, Krakau, Postfach Nr. 267.

Bei Abnahme von 2 Paqueten gebe ich ein schönes Taschenmesser mit 2 Klingeln gratis dazu.

Für Reichtum des Geld retour.

Balkonwohnung oder Parterre zu vermieten.

### M. Kruse, Bachstraße 12.

Wohnungen, Bäderstraße 35, best. aus 4. Zimmern m. all. Zubeh. v. 510 bzw. 620 Mk. v. 1. April z. verm. Näh. Ausf. ert. A. Thober, Grabenstr. 16.

Stadttheater in Bromberg.

Spielplan.

Freitag, 14. Februar, Novitäten zum ersten Male: Die Schöne von New-York. Operette in 3 Akten von G. Körber und B. Morton.

Sonnabend, 15. Februar (zu kleinen Preisen, auf Verlangen): König Richard der Dritte.

Kirchliche Nachrichten.

Freitag, 14. Februar.

### Altstädt. ev. Kirche.

Abends 6 Uhr: Bibelerklärung. 1. Korintherbrief Kapitel 16 (Schluß) Rückblick.

Herr Pfarrer Stachowicz.

Evangel. Schule zu Regencia.

Abends 7 Uhr: Missionssingen. Herr Pfarrer Endemann.

## Sing-Verein.

Die Übung findet in dieser Woche ausnahmsweise am Freitag, den 14. d. Ms. statt. Der Vorsand.

## Artushof.

Montag, den 17. Februar, abends 8 Uhr:

## Fly und Slade.

Zwei Stunden in Reiche der vierten Dimension.

Neu!

Eine echt amerikanisch spöttische Sitzung.

Neu!

Gedankenübertragung ohne Berührung des Mediums.

Neu!

Das Blumenmedium.

Nummerierte Sätze 2 Mk., alle anderen Plätze 1 Mk. Kartenverlauf in der Buchhandlung von E. F. Schwartz und Abendkasse.

Abholdierte Sitzspiele:

Berlin, Kroll; Thorn, Artushof, Januar 96; Dresden, Museums; München, Bayerischer Hof; Frankfurt a/M., Dr. Hoch's Conservatorium.

Am 18. Februar, Soiree in Bormberg, Sitz-Kafé (siehe Bromberger Zeitungen).

Während der Aufführungen bleiben die Saalthüren geschlossen.

Eine gangbare

## Fleischerei

ist vom 1. April zu vermieten

Al. Mocker, Schützstr. 3.

## Breitestraße 14

ist per 1. Oktober zu vermieten:

ein Laden,

in dem seit circa 15 Jahren ein Wäschegeschäft betrieben wurde,

2) eine herrschaftliche Wohnung

II. Etage.

A. Kirschstein.

Der von Herrn Heinrich Arnoldt innegehabte,

## Laden

ist per 1. Oktober zu vermieten.

A. Stephan.

## Baderstraße 28

ist zu vermieten:

Ein großer

# Beilage zu No. 37

## Der Thorner Ostdeutschen Zeitung.

Donnerstag, den 13. Februar 1902.

Um 6 Flaschen Selt.

Von Skribifaz.

(Nachdruck verboten.)

"Zum Donnerwetter, Doktor, was haben Sie denn?" rief der dicke Bürgermeister ärgerlich. "Sie sitzen da wie ein Delgöze, reden kein Wort und machen ein Gesicht, als wenn Ihnen die Petersilie verhagelt wäre." — Die Stammtischrunde im "Goldenen Krokodil" nickte dem Stadtobmann beipflichtend zu, und aller Augen richteten sich auf den Kreisphysikus, der jetzt aus seinem dumpfen Hinbrüten erwachte und dem Sprecher über seine goldene Brille hinweg einen bitterbösen Blick zusandte. Der cholerische Bürgermeister und der als grob bekannte Arzt lagen seit Jahren mit einander in Fehde und jeder von ihnen freute sich königlich, wenn sich ihm die Gelegenheit bot, dem anderen einen kleinen Streich zu spielen. Der Kreisphysikus öffnete bereits den Mund zu einer wahrscheinlich körnigen Erwidern, besann sich dann aber eines Besseren, nahm geräuschvoll eine Prise und versank wieder in tiefes Grübeln. Plötzlich jedoch schlug er mit der Faust auf den Tisch, daß die Bierschädel einen kleinen Tanz aufführten und die Umsitzenden erschreckt emporzuhören. — "Es ist einfach ein Skandal, eine Gemeinheit, eine ganz unerhörte Gemeinheit," brüllte er mit Stentorstimme. — "Wenn es auch nur ein Bierschädel und kein Mensch ist. Ich ziehe aus, ich bleibe nicht in dem Hause, denn das fällt mir schließlich doch auf die Nerven." — "Was denn, mein bester Doktor, was denn? So sprechen Sie sich doch nur mal aus," rief der Apotheker, der Vorsitzender des Liebeschützvereins von X und ein passionierter Hundesfreund war. "Die ständige Aufregung habe ich satt," rief der Kreisphysikus; "und daran sind nur meine dummen empfindlichen Nerven, oder vielmehr meine neuen Haussgenossen im Parterre schuld. Am 1. Januar ist da ein Kanzleirat mit seiner Frau und seinen beiden Töchtern eingezogen und seidem habe ich nichts als Ärger. Die Frauensleute, die anfangs den ganzen Tag aus den Fenstern sahen und sich sehr zu langweilen schienen, schafften sich bald nach ihrem Einzug zum Beizvertreib einen Bierschädel an, den sie nun, so launenhaft wie die Weiber sind, sehr oft unbarmherzig mit Händen und Füßen bearbeiten, sodaß fast ununterbrochen die schrecklichsten Jammerläufe zu mir herausdringen." — "Solche Banditen," brauste der Apotheker auf. "Das darf nicht geduldet werden!" "Hab' ich auch gedacht, Verehrtester," nickte der Doktor, "konnte aber nichts ausrichten. Als ich

neulich einen Besuch oben machte, mußte ich es sogar mit ansehen, wie die Damen den armen Bierschädel, der schon recht alt zu sein scheint, mit aller Kraft schlugen und ihn sogar mit Füßen traten." — "Und daran haben Sie die Unmenschen nicht gehindert?" — "Werden mich hüten, mein Besten," sagte der Doktor. "Ich glaube, der Kanzleirat hätte mich sofort an die Lust gesetzt." — "Unerhört," rief der Apotheker. "Nun, ich hoffe aber, daß unsere Polizei" — "Sich nicht die Finger dabei verbrennen wird," höhnte der Arzt. "Oho!" mischte sich nun der Bürgermeister, zornrot im Antlitz, wieder in das Gespräch, „die Polizei wird allerdings einschreiten, und zwar gleich morgen, um —“ „Unverrichteter Sache wieder heimzu hren," ergänzte der Physikus. „Nein, Sie mögen sagen, was Sie wollen; auf die Hilfe der Polizei ist in diesem Falle nicht zu rechnen, da muß ich schon ausziehen.“ — „Bleiben Sie richtig, wohnen, Doktor," sagte der Bürgermeister mit Würde. „Wir werden bereits morgen diesem standalösen Zustande ein Ende machen.“ „Na, hören Sie mal wertgeschätzter Herr," spottete der Doktor, „mit dem Kanzleionsel ist nicht gut Kirschen essen, und ich möchte fast wetten, —“ „Gut," schrie der Bürgermeister nun ganz aufgeregt, „ich wette 6 Flaschen Pommery gegen ein Glas Wasser, daß Sie von morgen mittag an nicht mehr durch die Jammerläufe beunruhigt werden sollen.“ — „Haben Sie es gehört, meine Herren?" krächzte der Arzt seelenvergnügt und rief dann: „Kellner, bringen Sie 6 Flaschen Pommery und setzen Sie dieselben dem Herrn Bürgermeister auf die Rechnung.“ „Doktor, sind Sie übergescannt?" — „Durchaus nicht," schmunzelte der Jünger Aestulaps und rieb sich die Hände, „denn der Bierschädel, der von den kanzleirätschen Damen so unbarmherzig geschlagen und mit Füßen getreten wird, sodoß seine Jammetöne bis zu mir herausdringen, ist ein — altes Pianino.“

### Kleine Chronik.

\* 574 000 Menschenkräfte. Es wird von Cheops wie von einer Wunderleistung erzählt, er habe zum Bau der großen Pyramide 30 000 Menschen in seine Dienste gebracht. Wie verschwindet aber dieses Angebot gegen die Kräfte, welche Herr von Lisséps zum Bau des Panama-Kanals herangezogen hat! Die Maschinen aller Art, die hierbei zur Verwendung gelangen, als Lokomotiven, Bagger, Grabmaschinen, Krahne, Pumpen, weisen insgesamt 57 400 Pferdestärken auf. Nun nimmt man aber an, daß zehn Menschen das leisten, was eine Maschine

pferdestärke verrichtet, das heißt in einer Sekunde 75 Kilogramm ein Meter hoch heben. Danach gleicht die Arbeit dieser Maschinen allein derjenigen von 574 000 Menschen. Lisséps verwendet aber außerdem mehr als 20 000 Arbeiter aus Fleisch und Knochen, so daß man berechnen kann, daß ein Aufgebot von etwa 600 000 Menschen erforderlich wäre, um den Kanal ohne Maschinenkraft in der festgesetzten Zeit auszubauen.

\* Malerische. Nikolaus Fragonard, gestorben 1806 in seinem 74. Lebensjahr, war ein Historienmaler. Von ihm erzählt man folgenden Zug: Im Jahre 1773 sollte er einen Saal für die Guimard malen. Er stellte diese Künstlerin als Terpsichore auf eine äußerst reizende Art dar. Ein Zwist, der unter beiden entstand, machte, daß Fragonard die Malerei nicht vollenden konnte. Aus Neugierde zu sehen, was sein Nachfolger geleistet habe, schlich er sich einst in das Haus der Guimard, und mit zwei Pinselstrichen gab er den lächelnden Lippen der Terpsichore einen Ausdruck von Zorn und Wut, ohne die übrige Schönlichkeit des Gemäldes zu stören. Die Guimard, die bald nachher einige Bekannte das Gemälde zeigen wollte, geriet über die wahrgenommene Veränderung in die äußerste Wut und wurde dadurch dem Gemälde vollkommen ähnlich.

\* Schnelligkeit des Wildes. In Jägerkreisen hört man verschiedene Ansichten über die Schnelligkeit, welche das Wild im Laufen zu entwickeln imstande ist. Wetttrennen zwischen Hirsch und Reh, zwischen Hase und Fuchs finden zwar täglich statt, aber um über die Reforens dieser Rennen sich zu unterrichten, fehlen dem Sport- und Naturfreund in der Regel wesentliche Vorbedingungen, die abgesteckte Bahn, der Start und die unbesangene Jury, denn der Jäger, der auf Beute ausgegangen, ist gewiß zu sehr Partei. Ein bekannter Forstmann äußert sich auf Grund seiner Beobachtungen zu der Frage über die Schnelligkeit des Wildes jedoch in folgender ziemlich bestimmter Weise. Wenn man die Schnelligkeit im Laufen des Hasen in einer Zahl ausdrückt und diese auf 30 festsetzt, so ist die Schnelligkeit des Kaninchens 36 und die Schnelligkeit des Rehs 40, die des Hirschens 60. Über die Schnelligkeit anderer Wildarten, namentlich die des Fuchses und des Wildschweines, fehlen die Beobachtungen.

\* Chinesische Redensarten. Eine Blätterseite chinesischer Redensarten, die sich auf Verstorbenes beziehen, wirkt ein Licht auf die Vorstellungen der Chinesen vom Jenseits. Der

Chinesen liebt es nicht, zu sagen, sein Freund sei tot, sondern er sagt lieber: „Sein Name ist der Musterrolle der Geister beigelegt worden“, oder „er ist einer der Vorfahren geworden“, oder „er ist zu den Schatten zurückgekehrt“, oder „er hat der Welt Bebewohl gesagt“, oder „er hat eine weite Reise angereten“ und ähnliches. Doch nicht immer wird der Dahingeschiedene mit besonderer Achlung behandelt; man pflegt auch zu sagen: „Er hat seinen Atem verschluckt“, oder „er ist aus seiner Haut geschlüpft“ etc. „Der Berg ist eingestürzt“ wird von einem toten Kaiser gesagt, und „Der Traum ist vorbei“ von einem toten Prinzen.

### Handels-Nachrichten.

Amtliche Notierungen der Danziger Börse vom 11. Februar 1902.

Für Getreide, Hülsenfrüchte und Deltaaaten werden aus den mit notierten Preise 2 M. per Tonne gegen mitte Faktore-Provision usancemäßig vom Käufer an den Verkäufer vertragt.

Weizen: inländisch hochbunt und weiß 777 Gr. 181 Mt. inländisch bunt 745 Gr. 176 Mt. inländisch rot 713 Gr. 155 Mt. transito rot 718 Gr. 126 Mt.

Roggen: transito grobkörnig 685—750 Gr. 104—105½ Mt.

Gerste: inländisch große 624—698 Gr. 124—135 Mt. Hafer: inländischer 150—155 Mt.

Alles per Tonne von 1000 Kilogramm.

Nohzucker per 50 Kilogramm. Tendenz: nach stetig ruhiger Rendement 88° Transfipreis franco Neufahrwasser 6,57½ Mt. inlt. Sac bez., Rendement 75° Transfipreis franco Neufahrwasser 4,95 Mt. inlt. Sac bez.

### Amtlicher Handelsblätterbericht.

Bromberg, 11. Februar.

Weizen 172—178 Mt., abfallende blauäugige Qualität unter Notiz, feinstes über Notiz. Roggen, gesunde Qualität 148—152 Mt. — Gerste nach Qualität 120—125 Mt., gute Brauware 126—131 Mt. — Erbsen Butterware 135—145 Mt., Kochware 180—185 Mt. — Hafer 140 bis 145 Mt., feinstes über Notiz.

Hamburg, 11. Februar. Kaffee. (Vormbr.) Good average Santos per März 30½, per Mai 31, per September 32, per Dezember 32½. Ruhig. Umlauf 1500 Sac.

Hamburg, 11. Februar. Rübbel rubig, lotso 57½. Petroleum stet. Standard white lotso 6,70.

Magdeburg, 11. Februar. Buderbericht. Kornzucker, 88% ohne Sac 7,55—7,92%. Nachprodukte 75% ohne Sac 5,60—5,90. Stimmung: Ruhig. Kristallzucker I. mit Sac 27,95. Brodrafraffinade I. ohne Fass 28,20. Gemahlene Raffinade mit Sac 27,95. Gemahlene Mehlsack mit Sac 27,45. Stimmung: —. Nohzucker I. Produkt Transfit f. a. B. Hamburg per Febr. 6,75 Gr. 6,85 Gr., per März 6,85 bez., 6,90 Gr., per Mai 7,02½ Gr., 7,05 Gr., per August 7,25 Gr., 7,27½ Gr., per Okt.-Dez. 7,45 Gr., 7,50 Gr. — Ruhig.

### Schwarze Schatten.

43

Roman von H. Rosenthal-Bonin.

Nachdr. verb.

Er war ihr eine Null, eine Null, ein nichts-würdiger Mensch, der gar nicht das Recht hatte zu existieren — ein ganz unmäßlicher unwürdiger Erbe, dem das in den Schoos fiel, was sie durch zehnjährige Arbeit schwerverdient — und jetzt tauchte er da vor ihr auf, leibhaftig als ein Mensch, so schön wie ein Gott, so vornehm, elegant, so edel in seiner Erscheinung — — mit so herrlichen, mitfühlenden, sanften Augen, der sich liebreich wie der Heiland ihr nähern wollte, als ihn vor Schreck so schlecht wurde. . . . Mit einem Mal sah sie die That als ein Verbrechen, ein nichts-würdiges heimtückisches Verbrechen, das sie an einem schuldlosen guten Menschen verübt — und sie kam sich wie eine Verbrecherin, eine Ausgestoßene vor.

Das Bild des Mannes, den sie um sein müttlerisches Erbteil betrogen, stand ihr den ganzen Tag vor Augen, nie glaubte sie eine schönere, feinere, edlere Menschenbildung gesehen zu haben, — welch' ein Ungeheuer, welch' eine Kröte, eine Schlange war Karl Blaas Dem gegenüber — und jenen Menschen zu heiraten hatte sie nur eine Minute glauben können?

Ihr brennendes Auge hatte bisher noch keinen Mann ihrer bürgerlichen Umgebung schön gefunden, auf der Reise sah sie Manche, die ihr gefielen, aber ihr Herz war ganz kalt geblieben. Jetzt regte es sich, eine ihr unbekannte schmerzhafte Glut begann es zu durchwogen, es lenkte mit furchtbarer Gewalt all ihre Gedanken auf jenen Mann, den sie heut Morgen erblickt, der ihr im ersten Augenblick als lebendiges Strafgericht, als ein Cherub mit feurigem Schwert erschien, es zwang all' ihre Sinne zu ihm — sie möchte schreien vor

Glück und weinen — schreien vor Schmerz, weinen, weinen, vor Allem weinen — aber keine Thräne kam aus ihren Augen. Seit dem Verbrechen an der Witwe waren die Thränen in ihr versiegt. So saß sie da auf ihrem Sessel, vergeblich ihrem Herzen gebietend, das solche Herrschaft über sie gewonnen, ringend nach Ruhe und Klarheit — mit einem Mal völlig ziel- und steuerlos und ratlos, was sie jetzt thun, was sie jetzt machen sollte.

Sie vergaß Essen und Trinken, sie ging nicht zu den Mahlzeiten hinab — Stunden vergingen auf Stunden — die Sonne neigte sich — es ward Nacht, und immer noch saß das sonst so starke Mädchen auf dem Riesenfessel — ein Raub der schmerzlichsten, bittersten, verzweiflungsvollsten Empfindungen.

Johann hatte im Prozeß gegen die gesangene Compagnie noch einmal zu erscheinen, jetzt jedoch als mit größter Zuverlässigkeit behandelte Zeuge.

Wie anders beschritt er den langen Gang, der zum Verhandlungssaal führte, als gestern! Er konnte sein Haupt aufrecht tragen und durfte Jeden in das Gesicht sehen, ohne daß dieser sich davon beleidigt zu fühlen brauchte; er war ein freier Mann, rein von allem Makel und jeder Schuld, anerkannt von den höchsten Gerichtsbeamten des Landes als fälschlich Verdächtigter, dem die Union eine Genugthuung schuldig, und von der Gesellschaft der Stadt, wie er das aus den Zeitungen erfahren, angeschauten als ein Märtyrer, der für sie gelitten.

Die Verhandlung war gestern unterbrochen worden, weil der Spanier in Folge des Schlagens seines Genossen, unmittelbar nachdem Johann den Saal verlassen, ohnmächtig geworden und erst nach langer Zeit wieder zum Bewußtsein kam.

Heute Morgen erreichte Johann die Meldung, zur Verhandlung zu erscheinen.

So betrat er denn den Gerichtssaal, begrüßt vom Publikum wie der beliebte Held in einem Theaterstück, was ihn peinlich erschien machte.

Der Präsident drohte, die Tribünen räumen zu lassen — aber der New-Yorker ist unbändig, und bei jeder Verhandlung wird ein Dutzend mal gedroht.

Die Witwe Gedé saß heute auf der Bank der Angeklagten zwischen Coruna und John Braughlam. Sie hatte dieselbe düstere, starre Haltung wie vorher und machte ihre Aussagen mit derselben eisernen Bestimmtheit und schmollungslosen Entschlossenheit auch gegen sich.

Johann sagte aus, was wir schon wissen, und daß er im Laufe des letzten Jahres oft Gelegenheit gehabt, durch Zufall Blicke in das Treiben der Bande zu thun — jedoch in seiner elenden sozialen Stellung, in welcher er sich damals befunden es nicht für gut gehalten habe, den Denunzianten zu spielen — noch dazu, weil man ihm hätte persönliche Nachtmotive unterschieben können.

Der Staatsanwalt erklärte, daß er darin nicht recht gehandelt, seine Pflicht als Bürger dieses Staates hätte die Anzeige verlangt — es bestände aber keine gesetzliche Vorschrift darüber, welche diese Passivität verletzt habe — und hiemit war der letzte Faden, der Johann mit der Angelegenheit der Compagnie verknüpfte, durchschnitten.

Die Verhandlung nahm ihren regelmäßigen Verlauf. Carlos Coruna wurde zu lebenslanglichem Buchthal und zum Tode verurteilt, weil er den Polizeimann, der ihn verhaftet wollte, erschossen.

John Braughlam kam mit drei Jahren davon. Er sagte, daß ihm die Ruhe gut thun würde, und er dann sein Schmiedehandwerk wieder aufnehmen wolle.

Die übrigen Mitglieder der Compagnie erhielten dieselbe Strafe.

„Und Sie, Frau Gedé," sprach jetzt der Präsi-

dent, „wollen von der Rechtswohlthat, welche Sie durch Ihr Handeln erworben, keinen Gebrauch machen?“

„Nein!“ fuhr die Kreolin auf. „Ich gedenke dies nicht. Ich habe mitverbrochen und will mitbüßen — mein Leben liegt vor mir wie eine finstere, öde Wüste, ich bin sozusagen tot — nicht mehr auf dieser Welt, und ich wünschte, daß mich die Gefängnismauern für ewig umschließen.“

Das Richterkollegium, sowie auch die Geschworenen waren jedoch nicht derselben Meinung mit der unglücklichen Frau.

Man schloß sich der Ansicht des offiziellen Verteidigers an, der begründete, daß die Teilnahme der Frau Gedé an den Unternehmungen der Compagnie nur hervorgegangen sei aus dem unausweichbaren Zwange, den der entschlossene und gewaltsame Spanier, den sie einst liebte, auf sie ausgeübt habe, also als Zwangslage betrachtet werden müsse, und die Geschworenen sprachen die Kreolin frei.

Frau Gedé wankte jetzt, sie war einen Moment fassungslos, dann erklärte sie, das Urteil nicht annehmen zu können und brach ohnmächtig zusammen.

Man trug sie aus dem Gerichtssaal und beförderte sie zum Hospital, und hiermit hatte deraufregende und an überraschenden Wechselseitigkeiten so reiche Prozeß gegen die Baumwollendiebstcompagnie sein Ende.

Als Karl Blaas am Morgen in die Schenklstube seines Gasthauses hinabkam, war der Wirt allein an der Bar und begrüßte seinen Gast mit den Worten:

„Na, geht's heut wieder auf die Wanderschaft? Gestern scheint Ihr ein schönes Stück herumgewandert zu sein, denn Ihr kam ja schachmatt zurück.“

(Fortsetzung folgt.)

## 206. Königl. Preuß. Klassenlotterie.

2. Klasse. 8. Ziehungstag, 11. Februar 1902. Vormittag.  
Nur die Gewinne über 116 M. sind in Klammern  
beigefügt. (Ohne Gewähr. A. St.-A. f. 3.)

53 70 218 24 71 300 479 98 522 87 627 1038 250  
375 451 602 53 804 22 916 25 2025 144 378 401 549  
626 700 900 3150 234 447 76 542 99 697 798 807 957  
78 79 4008 107 213 52 41 47 65 700 48 76 849 83 98  
989 5082 91 183 492 760 6017 87 152 287 405 612  
809 7108 450 611 28 41 578 983 80 8080 308 467  
567 750 805 988 9063 208 18 300 42 95 610 42 66  
700 10655 894 11119 49 52 340 414 655 92 868 909  
92 12016 20 84 100 210 374 722 902 13008 103 347  
73 461 79 587 684 888 14218 31 62 414 61 570 80  
797 819 15084 51 208 837 642 773 881 983 16027  
178 262 375 447 554 98 684 876 95 17048 177 91 200  
69 442 511 48 601 37 1818 500 704 70 852 947  
19244 48 820 479 601 710 843 904  
20061 118 24 204 380 624 52 840 60 61 67 21057  
179 93 284 324 543 616 94 762 809 99 22076 177 78  
459 622 27 40 811 23112 201 759 955 21086 75 146  
80 337 83 458 681 25 101 227 63 506 22 66 97 767  
26156 99 244 68 421 567 628 812 36 27321 36 581  
72 655 891 912 89 95 (300) 28156 98 243 404 505 60  
880 2923 480 550 650 752 67 75 859  
30047 53 104 230 92 438 657 715 77 31041 302  
17 96 401 79 94 527 702 980 (500) 32059 158 73 249  
827 784 916 33109 18 220 80 349 456 58 513 41 46  
54 676 928 340 2 130 40 68 262 91 452 631 760 64  
35005 (500) 112 832 651 67 721 841 42 48 98 36138  
237 454 518 649 62 734 897 37076 275 96 803 87 447  
785 38062 120 380 485 593 600 60 741 971 98 39058  
288 310 467 891 911 22  
40043 289 314 52 461 80 670 745 86 410 5 217  
47 66 78 98 493 667 757 (200) 812 912 24 42 19 45  
43 279 364 90 478 747 44215 372 58 88 405 60 552  
53 681 730 683 71 191 216 475 87 547 671 958  
46287 531 77 701 42 846 988 47101 210 (200) 30 65  
85 344 425 25 88 563 684 921 31 48554 582 683 717  
48 835 49132 27 87 311 47 512 615 706 936  
50018 843 47 93 67 51553 75 253 421 58 75  
702 820 9.5 521 0 21 282 385 428 63 5.0 692 810  
53091 111 2 0 478 583 89 702 16 969 5 11218 343 897  
6.0 168 78 5 5104 66 83 232 305 429 46 747 72 85  
8.2 560 3 186 319 92 451 508 634 64 727 886  
572 4 74 559 683 765 841 901 58045 (200) 545 785  
861 983 5906 148 25 81 561 61 614 834  
60 8792 262 313 481 606 858 95 61180 88 397  
417 558 62271 99 342 69 534 63071 199 213 41 44  
(300) 453 70 518 623 69 925 54 (300) 61618 52 251  
551 55 78 928 65079 247 321 758 906 59 66210  
487 682 712 18 23 75 81 947 92 67126 80 341 672  
563 68009 47 72 568 69048 108 97 281 469 506 682  
813 80 930 58  
70126 44 78 240 64 816 403 58 93 521 685 940  
71120 297 322 527 657 859 64 67 915 17 72175 365  
723 73004 105 18 30 55 387 401 51 807 16 98 97  
74006 237 364 495 872 75006 125 42 49 268 388 85  
529 93 637 930 76175 322 719 32 818 77225 345 52  
815 78091 101 221 821 26 75 74 745 99 926 72 79136  
217 390 98 849  
80009 40 60 78 195 373 419 550 650 703 29 81111  
269 883 513 56 677 700 893 95 988 82311 855 802  
139 229 389 584 729 31 893 84088 121 46 205 8 81  
805 93 446 821 87 85100 50 227 307 458 515 41 610  
71 897 921 79 86184 79 250 312 687 799 916 87268  
77 93 306 36 76 90 461 629 96 746 839 937 88162 241  
95 523 476 708 51 839 98 965 89088 136 92 218 589  
667 726 77 839  
90039 80 175 82 255 481 616 46 47 862 91076  
337 648 739 63 84 86 576 905 92184 295 317 89 96  
407 545 49 65 69 621 34 767 863 9302 275 315 467  
549 56 68 684 782 96 978 94056 68 190 504 435 502  
625 93 860 95068 398 432 43 63 511 888 901 96050  
70 275 489 594 886 941 97088 167 319 24 29 584 58  
83 100 747 814 83 42 98029 110 816 35 47 568 8068  
99223 29 448 632 31 58 98 817 40 86  
190000 15 17 42 58 118 35 63 73 214 353 665  
806 73 101101 284 328 47 403 38 41 810 967 102156  
207 81 355 91 436 538 776 59 839 103073 220  
524 79 600 790 93 853 901 104088 169 72 86 (300)  
901 84 571 88 699 703 58 821 105100 238 82 (200)  
554 611 42 732 837 48 996 106813 24 471 638 816  
921 62 107281 305 75 491 510 45 751 71 840 971  
108056 897 440 41 522 625 74 99 998 109008 17 30  
83 125 424 93 597 625 38 778 905  
110077 81 194 282 501 73 615 19 83 816 61 111201  
76 861 624 53 91 908 59 112138 68 803 97 577 644

## 206. Königl. Preuß. Klassenlotterie.

2. Klasse. 8. Ziehungstag, 11. Februar 1902. Nachmittag.  
Nur die Gewinne über 116 M. sind in Klammern  
beigefügt. (Ohne Gewähr. A. St.-A. f. 3.)

62 305 87 404 89 978 1119 261 498 893 2066 230  
340 409 33 888 958 321 268 383 636 888 960 4230  
62 321 426 950 5005 377 774 847 58 993 (800) 6516  
84 774 7196 366 721 88 96 832 941 8165 880 598  
731 88 893 9117 239 461 566 637 57 788 935 59  
10 004 125 229 412 11092 401 546 678 851 59 61  
12107 229 659 (200) 700 (500) 585 981 13250 54  
928 478 505 6 23 618 44 748 71 80 87 935 47 14017  
258 486 565 740 90 973 15511 16028 125 229 580  
883 673 17203 9 743 869 83 946 18339 405 65 891  
19197 214 32 88 368 71 81 947  
2 029 97 822 654 933 21199 526 64 22066 182  
75 92 330 650 61 783 870 23162 663 705 98 847 74  
2420 210 58 371 521 790 (200) 888 25308 682 746  
884 26053 464 (3000) 518 70 71 658 27078 514  
617 91 28053 370 406 24 39 58 509 796 29180 273  
827 45 719  
3048 742 31010 19 94 137 876 451 87 708 945  
32168 70 302 52 667 910 33018 57 244 692 840 52  
34039 271 426 87 50 85 82 74 925 35 315 251  
436 505 68 87 985 36154 202 78 424 878 37255  
652 721 918 38086 112 634 924 68 39158 88 327  
560 723 30 34 884 919 71 57  
40391 568 88 877 41096 810 60 991 92 42167  
236 50 345 460 519 09 970 43223 338 44 412 758  
51 655 748 877 992 44088 125 288 629 830 991  
45397 544 736 52 (3000) 820 41 46158 214 845 445  
554 608 49 772 859 90 988 47052 195 409 86 561 716  
84500 5 35 739 915 49047 114 415 500 77 782 859  
82 955  
50146 250 778 905 6 50 992 51019 61 79 24  
859 86 455 513 52015 478 508 680 773 841 915  
53007 356 93 905 5 1047 50 285 94 335 442 55 533  
882 55142 57 266 (1000) 384 401 213 29 73 971 56091  
319 61 93 462 76 502 749 807 948 64 57001 8 23 645  
796 808 938 69 58020 152 412 68 680 945 59158  
206 786 79 97 488 530 784  
7 60214 526 688 812 98 61170 587 784 86 62027  
197 297 406 512 58 87 870 63357 707 6 1045 221 67  
401 200 609 979 65056 519 282 502 930 61103 71 317  
75 468 687 746 63 990 67020 121 573 815 68055 126  
211 52 599 900 30 69041 89 117 484 464 80 880  
7 70001 340 728 857 11708 37 59 469 696 974 77  
72075 163 98 242 394 674 725 43 881 42 990 7320  
548 53 611 791 859 75101 238 97 309 404 580 736  
863 70 75036 45 76 147 51 359 404 583 604 738 815  
16 76143 50 333 424 518 81 775 844 77163 846 624  
802 991 78204 72 836 88 465 653 887 79145 858  
762 865  
80103 79 747 920 81133 278 84 892 707 81 891  
904 40 82051 271 94 (300) 450 680 83087 145 454  
287 830 427 30 49 680 986 84481 518 713 86 886 916  
81 470 222 411 659 696 866 86034 52 77 438 942 45 87167  
(2) 0 421 594 727 952 53 70 88207 857 496 738 870  
89382 987  
90114 21 541 85 739 91046 315 25 424 861 501 60  
665 74 969 92165 89 270 318 525 778 907 80 93073  
91 470 91022 187 236 (200) 65 354 527 86 682 809 49  
935 95111 241 87 407 821 55 96057 61 (200) 298 378  
477 85 613 753 878 991 97107 327 472 477 514 51  
882 98210 17 807 557 75 814 99010 133 323 528 608  
(200) 738 945  
100071 74 81 (20) 114 257 315 (200) 727 806 961  
81 10105 33 66 718 919 102039 292 438 583 10313  
86 5 52 88 681 823 47 10112 614 170 223 357 461 873  
956 (500) 105120 868 77 675 89 745 855 944 10600  
289 438 634 85 861 950 80 107925 2 55 629 707 952  
53 292 233 485 525 31 824 53 88 107925 385 629 707 952  
110104 71 402 711 63 78 851 940 11164 217 414  
575 888 915 29 42 112146 80 471 723 900 93 113193

828 61 921 113058 116 261 401 8 680 718 25 31 92  
869 114122 382 82 487 598 694 784 855 940 115173  
274 381 59 627 81 940 116162 300 8 492 656 702  
883 117024 189 237 73 370 465 500 84 72 652 55 758  
832 972 118518 80 725 68 848 974 119067 251 301  
409 40 734 46  
120047 151 2

# Unterhaltungsblatt

der

## Thorner Ostdeutschen Zeitung.

Nr. 37.

Donnerstag, den 13. Februar.

1902.

### Der goldene Käfig.

Original-Roman von Julius Keller.

(Fortsetzung.)

Gegen Abend desselben Tages schon meldete sich der erste Besuch im Schlosse.

„Es ist eine Dame draußen,“ berichtete der Kammerdiener des Repräsentanten diesem, „eine Dame, welche den Herrn Baron zu sprechen wünscht. Das heißt, wenn ich sage eine Dame, so meine ich eben eine Frau. Sie sieht nicht sehr vornehm aus, sondern eher dürfstig, ist aber noch jung.“

„Lasse sie zu mir eintreten,“ entschied Bolten nach kurzem Zögern.

„Sehr wohl, gnädiger Herr.“

Wenige Sekunden später betrat Martha Helmer das Boudoir, dessen Ausstattung diejenigen der Gemächer des Barons an Eleganz und Bequemlichkeit weit übertraf.

Die junge Wittwe näherte sich mit zaghaften Schritten dem nachlässig vor ihr Sitzenden.

„Was wünschen Sie?“ fragte dieser kühl, doch nicht ohne Höflichkeit.

„Ich komme mit einer Bitte zu Ihnen, Herr Baron,“ antwortete Martha stockend.

„Ich bin der Bevollmächtigte und Repräsentant des Herrn von Wellbach,“ schaltete Bolten ein, „das thut aber Ihrer Bitte keinen Abbruch, — ich allein habe in derartigen Angelegenheiten, wegen welcher Sie unzweifelhaft hier erscheinen, zu entscheiden. Also sprechen Sie.“

„Ich bin eine arme Witwe, mein Herr,“ begann Martha, „und durch die Verhältnisse genötigt, mir meinen Lebensunterhalt selbst zu erwerben. Bis vor einiger Zeit hatte ich eine gute Stellung, ward aus derselben plötzlich eines unseligen Missverständnisses wegen entlassen. Trotz meiner Bemühungen habe ich bisher keinen passenden Eratz gefunden und daher den Entschluß gefaßt, mich, weil die Noth mich dazu zwingt, auch nach derartigen Stellungen umzusehen, in welchen ich das, was ich eigentlich gelernt, nicht verwerthen kann. Ich erfuhr soeben in dem Bureau des Herrn Ernstthal, daß hier unter der Dienerschaft noch eine Stelle zu besetzen sei und deshalb —“

„Gut — gut,“ unterbrach sie Bolten, „wollen sehen, was sich machen läßt. Sie schauen leidlich Vertrauen erweckend aus, scheinen zwar nicht kräftig und durch den Kummer etwas angegriffen zu sein, aber das thut nichts, in der betreffenden Stellung kommt es mehr auf Ehrenhaftigkeit und Treue, denn auf die körperliche Kraft an . . .“ Er zog langsam sein Notizbuch hervor und fragte:

„Wie heißen Sie, meine Liebe?“

Martha nannte ihren Namen, erschrak aber, als sie bemerkte, welchen Eindruck derselbe auf den einflußreichen Vertrauten des Barons machte.

Ludwig Bolten zuckte merklich zusammen und in seine anscheinend ehernen Züge kam etwas Bewegung.

Sein Mund zog sich, wie in Folge einer nervösen Erregung zusammen und seine Stirn legte sich in Falten.

Er ließ das emporgehobene Notizbuch sinken und blickte sie durchdringend an.

Nach und nach kehrte die kalte Ruhe in seine Züge zurück und seine Erregung schien sich verloren zu haben.

(Nachdruck verboten.)

Er saß wieder so unbeweglich und unberührt vor ihr, daß sie glaubte, die Veränderung, welche sie an ihm wahrgenommen hatte, beruhe auf einer Täuschung ihrerseits.

„Also Martha Helmer ist Ihr Name?“ fragte er langsam. „Waise?“

„Nein. Meine Eltern leben Beide noch. — Mein Vater ist Förster im Eichendorfer Forst.“

„Dann sind Sie die Tochter des Mannes, von welchem der Herr Baron oftmals gesprochen, und ich muß Ihnen leider mittheilen, daß in diesem Falle jede Hoffnung Ihrerseits vergebens ist. Sie werden in diesem Hause niemals eine Stellung erhalten.“

„Wie, mein Herr? — Und aus welchem Grunde nicht?“

„Weil der Herr Baron eine Tochter Leonhard Sievers' niemals in seine Dienste nehmen würde. Das muß Ihnen genügen.“

„Aber ich begreife wirklich nicht, mein Herr —“

„Bestimmteres kann ich Ihnen darüber nicht sagen, — was ich Ihnen aber mittheile, ist etwas definitives. Gehen Sie — und möge ein gütiges Schicksal recht bald Ihre Lage bessern. Meine besten Wünsche gehören Ihnen.“

„Sie glauben also wirklich, daß ich gar keine Hoffnung habe?“

„Durchaus keine.“

„Auch nicht, wenn ich selbst persönlich den Herrn Baron hätte?“

Die Miene Boltons veränderte sich, sie wurde streng und abweisend.

„Ich habe Ihnen gesagt, daß meine Worte denjenigen des Barons nicht im Geringsten nachstehen.“

„O, mein Herr, bedenken Sie meine Lage!“ rief Martha, „vielleicht beruht Ihre Annahme auf einem Missverständniß.“

„Sie sind die Tochter des Försters Leonhard Sievers im Eichendorfer Forst,“ sagte der ehemalige Sekretär mit fester Stimme und in sehr entschiedenem Tone, „und das spricht Ihnen hier das Urtheil.“

„So hätte mein Vater —“

„Was Ihr Vater gethan hat, weiß ich nicht, jedenfalls aber etwas, was den Herrn Baron sowohl wie dessen seligen Großvater aufs Höchste erbittert hat. Sie werden sehr gut thun, Ihrem Papa nicht zu verrathen, daß Sie aus irgend welcher Ursache hier auf dem Schlosse waren, denn Sie würden ihn dadurch unbedingt außerordentlich aufregen. Auch ich werde dem Herrn Baron verschweigen, daß Sie hier waren — zu Ihrem und zu Ihres Vaters Besten. Wenn Herr von Wellbach den Namen und Aufenthaltsort des Letzteren erführe, könnte es leicht zu Ereignissen kommen, welche Ihren Kummer und Schmerz nur noch verstärken würden . . . Ich hoffe, Sie werden nunmehr eingesehen haben, daß ich es gut mit Ihnen meine und Ihnen warmes Mitleid schenke . . .“ Hiermit stand er auf, schritt zur Thür und öffnete dieselbe.

„Kommen Sie,“ sagte er mit gedämpfter Stimme, „ich werde Sie hinaus geleiten.“

Willig folgte sie ihm — mit gesenktem Haupt.  
Tausend chaotische Gedanken durchslütheten ihr Hirn, —  
was dieser Mann ihr von dem Vater gesagt, brannte wie  
Feuer in ihrem Herzen . . .

Er schien wirklich gutmütig und theilnahmsvoll zu sein,  
denn er begleitete sie nicht nur bis hinaus auf den Flur,  
sondern bis zu dem Portal hinab.

Nachdem er ihr noch einmal freundlich Adieu gesagt und  
sie ihn nicht ohne Dankbarkeit angeblickt hatte, schloß sich  
das Thor des Hauses hinter ihr.

Langsam, wie in einem Traume besangen, schritt sie  
über den Fahrdbamm, um durch die Promenaden-Anlagen,  
welche sich auf der gegenüberliegenden Seite ausdehnten,  
ihren Heimweg anzutreten.

Es dunkelte bereits und sie hätte sich beeilen müssen,  
um nach Hause zu gelangen, dennoch beschleunigte sie ihre  
Schritte nicht . . .

Auf der anderen Seite der vornehm-stillen Straße an-  
gelangt, blieb sie noch einmal stehen. Ihre Blicke wendeten  
sich unwillkürlich auf das stattliche Gebäude und sie flüsterte  
vor sich hin:

„Und dem Besitzer dieses schönen Hauses sollte mein  
Vater, der gute brave Mann, ein Unrecht gethan haben,  
ihm sollte er — — —“

Hier stockte sie plötzlich — und eine unbeschreibliche Auf-  
regung schien sie zu ergreifen — ein Zustand, der einer an  
Wahnwitz streifenden Exaltation nicht unähnlich war . . .

Wie von einer furchtbaren, übermächtigen Gewalt an-  
gezogen, hasteten ihre Augen auf einem in einen grünen  
Schimmer gehülltes Paterre-Zimmer des Schlosses, durch  
dessen weit geöffnetes, großes Bogen-Fenster sie fast den  
ganzen Raum übersehen und so die Gestalt eines Mannes er-  
blicken konnte, der, sich über einen Sessel lehnend, starr hinaus  
in den herandunkelnden Abend blickte, und dessen blaßes  
Gesicht durch das grünlich-weiße, sehr helle Licht der mit  
solchen Glöckchen bedeckten Gaslaternen einen fast geisterhaften  
Schimmer erhielt.

Die Pupillen des jungen Weibes erweiterten sich wie bei  
einem furchtbaren Krampfanfall — die Finger ihrer Hände  
gruben sich in die Flächen derselben ein und ihre ganze  
zarte Gestalt durchlief ein konvulsivisches Zittern . . .

Fieberhaft wogte ihre Brust — ihr Herz schlug stürmisch  
und ihre Lippen schienen vor Erregung gelähmt zu sein . . .

Leichenblässe bedeckte ihr Antlitz, das in der krampfartigen  
Verzerrung dieses Augenblickes nicht mehr schön zu nennen  
war . . .

Sie machte den Eindruck einer Irrsinnigen, welche plötz-  
lich vor ihrem Geist ein Bild entstehen sieht, das alle ihre  
Sinne namenlos erregt und einen furchtbaren Ausbruch ihrer  
Krankheit herauf beschwört, das ihre Glieder lähmt und ihr  
Blut glühend erhitzt!

Mehrere Minuten wohl stand Martha in solcher Weise  
dem Schlosse gegenüber — dann plötzlich schauerte sie zu-  
sammen, griff sich mit beiden Händen an die Stirn und  
und schrie fast laut auf.

„Allmächtiger Gott! — ich siebere, — ich phantasiere!“

Und wie von einer jähnen Gingebung ergriffen, raffte  
ihr Körper sich auf — rasch wendete sie sich um und floh,  
wie von wilden Dämonen verfolgt, in das Dunkel des Ge-  
hölzes hinein . . . . .

## 6.

Der kleine, etwas verwachsene Mann, welchen wir schon  
einmal haben der Försterin einen kurzen Besuch abstatthen  
sehen, erschien zwei Tage nach dem vorher geschilderten Be-  
gebnissen, in seiner vorsichtigen, beinahe scheuen Art und  
Weise wiederum in der Nähe des Forsthäuschens.

Er näherte sich nur langsam demselben, während seine  
zusammengekniffenen Augen ängstlich nach allen Seiten des  
Waldes umherschweiften und blieb endlich, wie damals, vor  
dem Küchenfenster stehen, nach kurzem Zögern mit seinen  
langen, dünnen Fingern an dasselbe trommelnd.

Diesmal ward er nicht abgewiesen. Frau Pauline er-  
schien an dem Fenster und winkte ihm, in das Haus zu  
kommen. Der Ausdruck seines faltigen Gesichtes wurde  
ruhiger und zufriedener — er lächelte verschmitzt und seine  
Augen funkelten, wie die eines Habgierigen, unersättlichen  
Geizigen . . .

„Sind wir sicher?“ fragte er flüsternd, während die För-  
sterin ihm die Thür öffnete, worauf sie nickte.

Mit erstaunter Sicherheit trat er in's Zimmer und ließ  
sich auf einem Stuhl nieder.

„Nun?“ fragte er langsam „haben Sie sich besonnen,

liebste Frau! — Wollen Sie noch einmal dem Glücke das  
Händchen bieten? —

„Mein Gott!“ rief Frau Pauline aus, während sich höchste  
Angst und Verzweiflung in ihren Bügen malte, „muß ich denn  
nicht? . . . Bin ich denn nicht in den Klauen des Satans?“

„He — meinen Sie mit dem Satan Ihrer ergebensten  
Freund, den guten, alten Rabe, — mich?“

„Nein, nein!“ entgegnete sie hastig, und fuhr dann in  
größter Erregung fort, „aber sagen Sie mir, lieber Herr,  
habe ich denn wirklich Aussicht, darf ich endlich hoffen?“

„Hm, hm,“ machte Rabe, mit den Augen zwinkernd,  
„waren Sie nicht wieder bei Ihrer Freundin, der braven  
Frau Gallias?“

„Ja, — gestern war ich dort, und was sie mir sagte, hat  
meine unendlichen Sorgen einigermaßen verringert und mein  
armes Herz mit neuer Hoffnung erfüllt . . . Ich war auch  
noch bei einer anderen und denken Sie sich, Sie hat mir  
ganz dasselbe prophezeit — es waren genau dieselben Worte!“

(Fortsetzung folgt.)



## Bilder von den spanischen Stierkämpfen.

(Von unserem Correspondenten.)

Nachdruck verboten.

### 3. Stier-Kämpferinnen.

Während meines Aufenthaltes in Madrid sah ich zum  
ersten Male eine Doppelgesellschaft von je vier Damen in  
jener Arena producirt, wo das Blut von Stieren und Pferden in  
Strömen fließt, und wo gelegentlich auch vom etwas kost-  
bareren Menschenblute etliche Tropfen oder gar Bächlein  
vergossen werden. Und wo sonst der Mannesmuth gegen  
thierische Wildheit in die Schranken tritt, wo das sanftere  
Geschlecht sonst nur einen Theil der begeisterten Zuschauer-  
menge ausmacht, die mit unendlichen Beifallsrufern, mit Lie-  
besgaben, in Gestalt von Orangen und Cigarren, von Hüten  
und Mützen, die in die Arena geworfen werden, den nation-  
alen Gladiatoren Huldigungen darbringt, da hatte eine  
Schaar Mädchen selbst den Kampf gegen den Stier geführt,  
hat wacker die Renner getummelt, hat die Scharlachtücher  
geschwungen, die Vanderillas entendet und kühn mit der  
Espada der gehörnten Bestie den Todesstoß in den Nacken  
verzeigt.

„Warum auch nicht?“ sagte mir die holde Angelita, die  
älteste des interessanten Doppelvierblattes von Toreras, die  
die Honneurs des Hauses machte, nachdem die Mädchen mich  
begrüßt und ich meinen Wunsch, sie kennen zu lernen, aus-  
gesprochen hatte.

„Was ein Mann vermag, das kann ein Weib auch. Zum  
mindesten wollen wir beweisen, daß der Mann uns im Stier-  
kampf nicht überlegen ist. Geschicklichkeit, Muth, Beharrlich-  
keit, flinke Beine, scharfe Augen — das alles besitzen wir  
Mädchen gerade so gut wie der erprobteste Mann!“

Und bei diesen resoluten Worten schossen die kohlschwarzen  
Augen der Spanierin derartige Blicke der Wildheit, daß ich  
ängstlich auf meinem Stuhl rückte und mich glücklich pries,  
nicht selber zur Rasse der gehörnten Vierbeine zu gehören.

Wie ganz anders aber, als ich es gefunden, hatte ich mir  
das Heim dieser eigenartigen Künstlerinnen der Arena vor-  
gestellt. Ich hatte erwartet, daß in einer hochgeleganten Woh-  
nung etwa ein gallonirter Diener, oder ein allerliebstes  
Kammerkätzchen mich empfangen und verständnißvoll lächelnd  
in den Salon führen würde, der, von den modernsten Par-  
fums durchhaucht, mit kostbaren Blumenvasen geschmückt und  
tausenderlei reizendem, rings verstreutem Tand, mit Bergen  
von Photographien, Visitenkarten und Gaben der Bewunde-  
rung gefüllt, so recht in jene Welt geleitet, wo das Tricot  
allmächtig herrscht, wo das Weib im Glanze der Brillanten  
und des elektrischen Lichts, im Rauschen des Beifalls und  
unter den Complimenten der Männer das Sein für den  
Schein vertauscht.

Wie ganz anders die Räume, wo Madrids und bald ganz  
Spaniens erklärte Lieblinge hausen!

Der Impresario der Toreras, ein steinreicher, behäbiger  
Weinhändler, der meinen Wunsch, die neuen Sterne des  
Stierkreises zu sehen und zu sprechen, bereitwilligst erfüllte,  
ließ mich in ein ganz gewöhnliches Vogirhaus der inneren

Stadt bringen, das ausschließlich von den Helden der Corrida besetzt ist. In den langen Gängen reihte sich dort Zimmer an Zimmer, alle Thüren standen offen, alles kam und ging, stand oder saß umher, Toreros in Civil, mit den kurzen prallen Jäckchen und den breitfrämligen Hüten, die die Colletta, den Haarzopf der Stierkämpfer, verbergen, Stallknechte, Aeffchen, die Todtenträger der Arena — es war ein buntes Gemisch der ganzen Circus-Gesellschaft. In einem der Betten lag ein verwundeter Torero. Ein Dienstmädchen brachte ihm Erfrischungen und setzte sich zu ihm aufs Lager.

Ich hatte kaum ein paar Minuten zu warten, da kamen vier von den Damen zur Thür herein. Wie Bauernmädchen waren sie gekleidet, und gleich schüchtern Dorfdirnen hielten sie einander bei den Händen, wie um sich nicht in all dem Gewirr der Stadt zu verlieren. Wie jung die hübschen Kinder waren, wie sanft sie dreinschauten, wie sie mir mit freundlichem Lächeln dieselben Patschhändchen reichten, die sie draußen so oft in Blut baden! Volita, die den Todesstoß führt, Angelita, die Peinigerin, die dem Stier die schrecklichen Vanderillas ins Fell sticht, um ihn zur Raserei zu treiben, Rosa und Maria, die ihn mit vorgehaltenem Mantel leichtfüßig verspotten, eine schauderhafte Sippe harmloser Teufelinnen. Sie tragen das Haar nach Sitte der Toreros an den Seiten aufgebaut, ihre Augen sind feurig, ihr Teint ist gebräunt. Angelita hat eine gewaltige Schmarre, die sich vom Hals heraus bis in den rechten Mundwinkel zieht, ein Andenken, das ihr ein junger Stier Andalusiens mit den Hörnern in die Wange gefrizelt hat. Jeder Corpsstudent würde sie um diesen Durchzieher beneiden.

Die Mädchen sind sämtlich Catalonierinnen, aus Barcelona gebürtig, der Stadt, wo der Stierkampf gerade die wenigsten Sympathien genießt. Sie sind von fröhtester Jugend für ihren Beruf erzogen worden. Schon als Kinder trieben sie sich auf der Plaza de Toros umher und lernten mit Stiermaske Torero spielen — eine eigenartige Theaterprobe, mit der die Stierkämpfer ausgebildet werden. Das geschieht folgendermaßen: Eines der übenden Kinder setzt diese hörnergeschmückte Maske auf, die vom Kopfe abwärts mit Korklagen umkleidet ist. Solch künstlicher Stier geht nun wild darauf los, ist ungestüm und gefährlich, jagt im Hofe wie ein richtiger Toro umher, spielt und schlendert, und die Uebenden müssen lernen aufzupassen und flink zur Seite springen, müssen lernen die Speere an den richtigen Stellen in den Kopf treiben, müssen lernen den rechten Ort für den Todesstoß zwischen den Korkschultern auszufinden. So gewöhnen sie sich an den Kampf und üben die Lästen des Handwerks. Später dürfen sie sich dann an wirkliche, immer größere und gefährlichere Küälber wagen, bis sie mit dem ersten jungen richtigen Stier ihr Meisterstück machen. Nach und nach zeigen sie sich dann öffentlich, nehmen an öffentlichen Kämpfen bescheidenen Anteil und steigen zuletzt zur höchsten Auszeichnung, dem Ehrenposten des Matadors, der die Bestien absticht, empor.

Alles das erzählte mir die anmutige, schlanke Volita in einem Ton, als spräche sie von den Puppenfreuden ihrer Kinderjahre und nicht von den blutigen Erfahrungen der Corrida.

Sie und ihre Freundinnen sind die ersten Mädchen, die jetzt den Männern der Arena Konkurrenz machen wollen. Sie waren auf einer Tour begriffen, die sie durch ganz Spanien, Südfrankreich nach Mexiko und Südamerika führen soll. —

Arme Kinder! „Der Strickstrumpf wäre am Ende doch weit besser für euch!“ wie eine entrüstete spanische Mutter, der ich von dem Interview erzählte, sich drastisch über den Fall ausdrückte.

Ich verabschiedete mich mit einem Händedruck, der von den Mädchen recht herzlich gemeint war, mir aber doch schaudernd durch und durch ging, von den Sennoritas Toreras.

Am nächsten Tage, am Sonntag Nachmittag, sah ich dieselben Mädchen im glänzendsten spanischen Torerocostüm draußen auf der Arena der Plaza de Toros wieder. Sie wurden von der viertausendköpfigen Menge mit wildem Enthusiasmus begrüßt. Man erwartete große Dinge von ihnen, und sie benahmen sich auch recht wacker.

Aber . . . aber . . .

Sie waren und blieben doch — ballspielende Mädchen, dilettantishirende Dämmchen! An Unerschrockenheit, Geschicklichkeit, Behendigkeit und Feuer wetteiferten sie mit jedem Kollegen von der Arena. Mit der trockensten Tollkühnheit gingen sie dem Stier voll unter die Hörner und breiteten ihm dicht

vor der Nase die farbigen Mäntel aus. Wie die flinkesten Bergziegen sprangen sie vor dem todbringenden, gesenkten Haupte der Bestie zur Seite und jagten ihm hohnlachend die farbigen Speere ins Fell. Wie die Klänen flüchteten sie hinter die Holzverkleidungen — eine Schutzevehr, die übrigens den Männern nicht gewahrt wird, die sich springend über die Barriere retten müssen — und die elegantesten, preiswürdigsten Salto mortales vollführten sie, lösten oftmals gefährdete Kolleginnen mit todverachtender Bravour aus.

Aber . . . aber . . .

Ihrer Aufgabe als Matador war z. B. Volitachen doch nicht gewachsen. Ihr Auge war scharf, ihr Wille gut — allein die Kraft ihrer Faust reichte zum Todesstoß nicht hin. Wenn der aufregende Moment gekommen war, den auf Wink der Kampfrichter schrille Trompetensignale verkündeten, wenn Volita über dem gesenkten, zu einem letzten verzweifelten Angriff vorbereiteten Haupte des Tieres lange ziellend den Degen hob und endlich springend zustieß, dann fehlte die Kraft des Mannes, die eiserne Faust des Athleten, der nicht nur weiß, wo das Herz des Gegners sitzt, sondern es auch zu erreichen versteht. Sie stieß nicht fest, nicht tief genug, der Degen ging dem Thiere kaum zur Hälfte in die Schultern. Und dabei geschah es einmal, daß Volita ausglitt und stürzte — der Stier sprang auf die hilflos Daliegende zu — ein entsetzlicher Augenblick war gekommen — Volitachen mochte wohl ihr Testament machen, ihr Gladiatorstündchen gekommen glauben; denn wie ein sterbender Fechter verhüllte sie ihr Haupt und erwartete selbst den Todesstoß, den sie hatte geben sollen. Angelita und Rosa eilten in brillantester Verachtung aller Gefahr der Gestürzten zu Hilfe und versuchten den Stier, dessen Kopf schon schwer gegen das Mädchen hieb, von ihr abzulenken. Aber auch sie stürzten in ihrem Eifer und verwickelten sich, und wer weiß, was geschehen wäre, ein wie jähres Ende die Tourne der Sennoritas Toreras gefunden hätte, wenn nicht ein Torero, ein Mann, sich auf den Stier geworfen, ihn resolut bei den Hörnern gepackt und so auf sich selbst abgelenkt hätte. Schnell erhoben sich nun die Mädchen wieder, Volita mit wildem Hohngelächter — sie waren gerettet. Unendlicher Beifall durchdonnerte die Corrida, freilich stark gemischt mit dem energischsten Zischen und Heulen. Das Zischen galt den Weibern, der Applaus dem Manne. . . .



## Poesie-Album.

Es zittert schon die Bretterwand,  
Trompetensärm erschallt,  
Ein Bube glättet rasch den Sand,  
He, hopp! — die Peitsche knallt.

Da jagt herein auf schwarzem Roß  
Ein Weib mit leckem Gruß,  
Den braunen Arm und Nacken bloß,  
Entblößt den braunen Fuß.

Die Castagnetten klappern wild,  
Es dröhnt das Tamburin,  
Wie ein belebtes Broncebild  
Tanzt die Zigeunerin.

He, hopp! — der heiße Tanz ist aus  
Sie gleitet rasch zur Erd,  
Mit wildem Sprung in's dünne Haus  
Gilt hastig Weib und Pferd.

Im Zelt hockt sie auf Sammt und Stroh,  
Legt Karten in die Rund,  
Sie ist nicht traurig — ist nicht froh,  
Peitscht gähnend Roß und Hund . . .

Aba Christen.



